

Sancti Hieronymi Stridonensis Opervm, Tomi ...

Continens Commentaria In Matthaevm, Et Epistolas Pavli Ad Galatas, Ad Ephesios, ad Titum & Philemonem, & librum Didymi de spiritu sancto a Hieronymo versum ... Ad Fidem Vetvstissimorvm Exemplarivm, Dvcentis Circiter Svblatis Erroribvs Emenda

Hieronymus, Sophronius Eusebius

Coloniae Agrippinae, 1616

Evangelii Scvndvm Lvcam

[urn:nbn:de:hbz:466:1-75102](#)

A EVANGELII SECUNDVM LVCAM
C A P V T P R I M V M.

C
CANON

Quoniam quidem multi conati sunt ordinare narrationem, qua in nobis completa sunt rerum, sicut tradiderunt nobis qui ab initio ipsi videbunt, & ministri fuerunt sermonis: visum est & mibi affectu omnia a principio diligenter, ex ordine tibi scribere optime Theophile, ut cognoscas eorum verborum, de quibus eruditus es, veritatem.

a i
X



But in diebus Herodis regis Iudeæ sacerdos quidam nomine Zacharias de vice Abia, & vxor illius de filiabus Aaron, & nomen eius Elisabet. Erant autem ambo iusti ante Deum, incedentes in omnibus mandatis & iustificationibus domini sine querela. Et non erat illis filius, eo quod esset Elisabet sterilis, & ambo processissent in diebus suis. Factum est autem cum sacerdotio fungeretur Zacharias in ordine vicis sua ante deum: secundum consuetudinem sacerdotij, sorte exiit ut incensum ponere ingressus in templum domini: & omnis multitudo populi erat oras foris hora incensi. Apparuit autem illi angelus domini stans ad dextris altaris incensi. Et Zacharias turbatus est videns, & timor irruit super eum. Ait autem ad illum angelus: Ne timeas Zacharia: quoniam exaudita est deprecation tua. Et vxor tua Elisabet parietibi filium, & vocabis nomen eius Ioannem. Et erit gaudium tibi & exultatio, & multi in nativitate eius gaudebunt. Erit enim magnus coram domino: vinum & siceram non biber, & spiritu sancto replebitur adhuc ex utero matris sua, & multos filiorum Israël conuerteret ad dominum deum ipsorum. Et ipse præcedet ante illum in spiritu & virtute Eliæ: ut conuerrat corda patrum in filios, & incredulos ad prudētiam iustorum parare domino plebem perfectam. Et dixit Zacharias ad angelum: Vnde hoc sciam? Ego enim sum senex, & vxor mea processit in diebus suis. Et respondens angelus dixit ei: Ego sum Gabriel, qui adest ante deum, & missus sum loqui ad te, & haec tibi euangelizare. Et ecce crista tacens, & non poteris loqui usq; in diem quo haec fiant, pro eo quod non credidisti verbis meis, quæ implebuntur in tempore suo. Et erat plebs expectans Zachariam, & mirabantur quod tardaret ipse in templo. Egressus autem non poterat loqui ad illos, & cognoverunt quod visionem vidisset in templo. Et ipse erat inueniens illis, & permanens mutus. Et factum est ut impleti sunt dies officij eius, abiit in domum suam. Post hos autem dies cocepit Elisabet vxor eius, & occultabat se mensibus quinque, dicēs: Quia sic fecit mihi dominus in diebus, quibus respexit auferre opprobrium meum inter homines. In mense autem sexto missus est angelus Gabriel a Deo in ciuitatem Galilæam, cui nomen Nazareth, ad virginem desponsatam viro, cui nomen erat Ioseph, de domo David, & nomen virginis Maria. Et ingressus angelus ad eam, dixit: Ave gratia plena, dominus tecum: benedicta tu in mulierib⁹. Quæ cum audisset, turbata est in sermone eius, & cogitabat qualis esset ista salutatio. Et ait angelus: Ne timeas Maria: inuenisti enim gratiam apud Deum. Ecce concipies in utero, & paries filium, & vocabis nomen eius Iesum. Hic erit magnus & filius altissimi vocabitur. Et dabit illi dominus Deus sedem David patris eius, & regnabit in domo Jacob in eternum, & regni eius non erit finis. Dicit autem Maria ad angelum: Quo modo fieri istud, quoniam virum non cognosco? Et respondens angelus dixit ei: Spiritus sanctus superveniet in te, & virtus altissimi obumbrabit tibi. Ideoque & quod nasceretur ex te sanctum, vocabitur filius

Dei. Et ecce Elisabet cognata tua & ipsa concepit filium in senectute sua. Et hic mensis est sextus illi quæ vocatur sterilis: quia non erit impossibile apud deum omne verbum. Dixit autem Maria: Ecce ancilla domini, fiat mihi secundum verbum tuum. Et discessit ab illa angelus. Exurgens autem Maria in diebus illis, abiit in montana cum festinatione in ciuitatem Iuda, & intrauit in domum Zacharie, & salutauit Elisabet. Et factum est ut audiuit salutationem Mariae Elisabet, exultauit infans in utero eius. Et repleta est spiritu sancto, & exclamauit voce magna, & dixit: Benedicata tu inter mulieres, & benedictus fructus ventris tui. Et vnde hoc mihi, ut veniat mater domini mei ad me? Ecce n. ut facta est vox salutationis tua in auribus meis, exultauit in gaudio infans in utero meo: & beata quæ credidisti, quoniam perficiuntur ea quæ dicta sunt tibi a domino. Et ait Maria: Magnificat anima mea dominum. Et exultauit spiritus meus in Deo salutari meo. Quia respexit humilitatem ancillæ suæ: ecce n. ex hoc beatam me dicent omnes generationes. Quia fecit mihi magna qui potens est & sanctum nomen eius. Et misericordia eius a progenie in generationes, timentibus eum. Fecit potentiam in brachio suo: dispersit superbos mente cordis sui. Depositus potestes de sede, & exaltauit humiles. Esurientes impletuit bonis, & diuites dimisit inanes. Suscepit Israël puerum suum: memorari misericordia suæ. Sicut locutus est ad patres nostros: Abraham, & semini eius in secula. Massit autem Maria cum illa quasi mensibus tribus, & resuera est in domum suam. Elisabet autem impletum est tempus pariendi, & peperit filium. Et audierunt vicini & cognati eius, quia magnificauit dominus misericordiam suam cum illa, & congratulabantur ei. Et factum est in die octauo, venerunt circuncidere puerum, & vocabant eum nomine patris sui Zachariam. Et respondens mater eius, dixit: Nequaquam, sed vocabitur Iohannes. Et dixerunt ad illam: quia nemo est in cognitione tua qui vocetur hoc nomine. Innubebant autem patri eius quem vellet vocari cum. Et postulans pugillare, scriptis dicens: Iohannes est nomen eius. Et mirari sunt vniuersi. Apertum est autem illico os eius & lingua eius, & loquebatur benedicēs dei. Et factus est timor super oēs vicinos eorum, & super omnes in montana Iudeæ diuulgabantur omnia verba haec. Et posuerunt omnes qui audierāt in corde suo, dicentes: quis putas puer iste erit? Etenim manus domini erat cum illo. Et Zacharias pater eius repletus est spiritu sancto, & prophetauit, dicens: Benedictus dominus Deus Israël: quia visitauit, & fecit redēptionē plebis suæ. Eterexit cornu salutis nobis in domo David pueri sui. Sicut locutus est per os sanctorū, qui a seculo sunt prophetarum eius. Salutem ex inimicis nostris, & de manu omniū qui oderunt nos. Ad faciendam misericordiam cum patribus nostris, & memorari testamenti sui sancti. Iusserandum quod iurauit ad Abraham patrem nostrum, daturū se nobis: Ut sine timore de manu inimicorū nostrorū liberati, seruamus illi: In sanctitate & iustitia coram ipso, omnibus diebus nostris. Et tu puer propheta altissimi vocaberis: præibus enim ante faciem domini parare vias eius: Ad dandam scientiam

salutis

D

HIERON
117.8

E
CANON

salutis plebi eius in remissionē peccatorum eorū: Per viscera misericordiae Dei nostri, in quibus visitauit nos oriēs ex alto. Illuminare his qui in tenebris, & in umbra mortis sedēt: ad dirigēdos pedes nostros inviā pacis. Puer autem crescebat & confortabatur spiritu, & erat in desertis vsq; in diē ostensionis suā ad Israēl.

C A P V T II.

Factum est autē in diebus illis: Exiit edictum à Cæsare Augusto, vt describeretur vniuersus orbis. Hæc descriptio prima facta est à præside Syria Cyriano. Et ibant oēs vt profiterentur singuli in suam ciuitatem. Ascendit autē & Ioseph à Galilæa de ciuitate Nazareth in Iudeam, in ciuitatem David, quæ vocatur Bethlehem: eo quod esset de domo & familia David, vt profiteretur cum Maria despontata sibi vxore pregnante. Factum est autem cum essent ibi, impleti sunt dies vt pareret. Et peperit filium suum primogenitum, & pannis eū inuolutus.^b Et reclinavit eū in præsepio: quia non erat ei locus in diuersorio. Et pastores erant in regione eadem, vigilantes & custodientes vigilias noctis super gregem suū. Et ecce angelus domini stetit iuxta illos, & claritas Dei circumfulsit illos, & timuerūt timore magno. Et dixit illis angelus: Nolite timere: Ecce enim euāgelizō vobis gaudium magnum, quod erit omni populo, quia natus est nobis hodie Saluator, qui est Christus Dominus in ciuitate David. Et hoc vobis signum: Inuenietis infanTEM pānis inuolutum, & positum in præsepio. Et subito facta est cum angelo multitudo militiæ coelestis, laudatiū Deum & dicentium: Gloria in altissimis Deo, & in terra pax hominibus bona voluntatis. Et factū est vt discerneret ab eis angeli in cœlum: pastores loquebantur ad inuicem: Transamus vsque Bethlehem, & videamus hoc verbum quod factū est, quod dominus ostendit nobis. Et venerūt festinantes, & inuenientur Mariā & Ioseph, & infantem positiū in præsepio. Videntes autem cognoverunt deverbō quod dictum erat illis de puerō hoc. Et omnes qui audierunt mirati sunt, & de his qua dicta erant à pastoribus ad ipsos. Maria autem conseruabat omnia verba hæc, confrens in corde suo. Et reuersi sunt pastores glorificantes & laudantes Deū in omnibus que audierant & videbant, sicut dictum etiā illos. Et postquam cōsummati sunt dies octo vt circumcidetur puer: vocatum est nōmē eius Iesūs: quod vocatum est ab angelo priusquā in utero conciperetur. Et postquā impleti sunt dies purgationis eius secundū legem Moysi, tulerunt illum in Hierusalem, vt sisteret eū domino, sicut scriptum est in lege domini: Quia omne masculinū adaperiens vulvam, sanctum domino vocabitur: Et videntes hostiam secundū quod dictum est in lege domini, par turtrarum, aut duos pullos columbarum. Et ecce homo erat in Hierusalem, cui nomen Symeon. Et homo iste iustus & timoratus, expectāt consolationē Israēl, & Spiritus S. erat in eo. Et responsum accepérat Symeon à spiritu sancto, non visurum se mortem nisi prius videret Christum domini. Et venit in spiritu in templum. Et cum inducerent puerum Iesum parentes eius, vt facerent secundū consuetudinē legis pro eo, & ipse accepit eum in vlnas suas, & benedixit deū, & dixit: Nunc dimittis seruum tuum domine, secundū verbum tuum in pace: quia viderunt oculi mei salutare tuum: Quod parasti ante faciem omnium populorum: Lumen ad revelationem gentiū, & gloriam plebis tuę Israēl. Et erant pater eius & mater mīrantes super his quae dicebātur de illo. Et benedixit illis

Symeon, & dixit ad Mariā matrem eius: Ecce positus est hic in ruinam, & resurrectionē multorū in Israēl, & in signū cui contradicetur. Et tuā ipsius animā pertransfīt gladius, vt reuelētur ex multis cordibus cogitationes. Et erat Anna prophetissa filia Phanuel de tribu Aser. Hæc processerat in diebus multis, & vivebat cum viro suo annis septē à virginitate sua. Et hæc vidua vsq; ad annos octoginta quatuor, qua nō discedebat de templo, ieunijs & oblationibus seruens nocte a die. Et hæc ipsa hora superueniēs confitebatur domino: & loquebatur de illo omnibus qui expetabant redēptionem Hierusalem. Et vt perfecrūt omnia secundū legem domini, reuersi sunt in Galilæam in ciuitatem suam Nazareth. Puer autem crescebat, & confortabatur plenus sapientiæ: & gratia Dei erat in illo. Et ibant parentes eius per omnes annos in Hierusalem in die solēni paschæ. Et cum factus esset annorum duodecim, ascendentib. illis Hierosolymam secundū consuetudinē diei festi, consummati sc̄; diebus, cum redirent, remansit puer Iesus in Hierusalē, & non cognoverunt parentes eius. Existimantes autem illum esse in comitatu, venerunt iter diei, & requirebant eum inter cognatos & notos, & non inuenientes, regresci sunt in Hierusalem requirentes eum. Et factum est post triduum, inuenierunt illum in templo sedentē in medio doctorum, audiētem illos, & interrogātem eos. Stupebant autem oēs qui eum audiebant super prudentiā & responsiō eius. Et videntes admirati sunt. ^c Et dixit mater eius ad illum: Fili, quid fecisti nobis sic? Ecce pater tuus & ego dolentes quarebamus te. Et ait ad illos: Quid est quod me querbatis? Nesciebatis, quia in his quæ patris mei sunt, operari me esse? Et ipsi non intellexerunt verbū quod locutus est ad eos. Et descēdit cum eis, & venit Nazareth, & erat subditus illis. Et mater eius conseruabat omnia verba hæc in corde suo. Et Iesus proficiebat sapientia, & ἀτατε, & gratia apud Deum & homines.

C A P V T III.

A NNO autem quintodecimo imperij Tyberij Cæsar, procurante Pontio Pilato iudeam, tetrarcha autem Galilææ Herode, Philippo autē fratre eius tetrarcha Ituræa & Trachonitidis regionis, & Lysania Abilena tetrarcha, sub principibus sacerdotum Anna & Caipha, factum est verbū domini super Ioannem Zachariæ filium in deserto. ^b Et venit in omnem regionem Jordanis prædicās baptismum penitentiæ in remissionem peccatorum, sicut scriptum est in libro sermonum Isaiae prophetæ: Vox clamantis in deferto, parate viam domini, rectas facite seminas eius. Omnis vallis implebitur, & omnis mons & collis humiliabitur. Et erūt praua in directa, & aspera in vias planas: & videbit omnis caro salutare Dei. ^c Dicebat ergo ad turbas, quæ exibant vt baptizarentur ab ipso: Genimina viperarū, quis ostendit vobis fugere à ventura ira? Facite ergo fructus dignos penitentiæ: & ne coperitis dicere: Patrem habemus Abraham. Dico enim vobis, quia potest Deus de lapidibus istis suscitare filios Abrahæ. Iam enim securis ad radicem arborum posita est. Omnis ergo arbor non faciēs fructum bonum, excidetur, & in ignem mittetur. ^d Et interrogabant eū turbæ, dicentes: Quid ergo faciemus? Respondens autem dicebat illis: Qui habet duas tunicas, det non habenti, & qui habet eicas, similiiter faciat. Venerunt autem & publicani vt baptizarentur, & dixerunt ad illū: Magister, quid faciemus? At ille dixit vobis

G

c 4
II
d 5
X

H

a 6
IIIb 7
Ic 8
Vd 9
X

A vobis facias. Interrogabant autem eum & milites, dicentes: Quid faciemus & nos? Et ait illis: Neminem concutiat, neque calumniam facias, & contenti estote stipendijs vestris. Existimante autem populo, & cogitantibus omnibus in cordibus suis de Ioanne, ne forte ipse esset Christus, respondit Ioannes, dicens omnibus: Ego quidem aqua baptizo vos: veniet autem fortior me: cuius non sum dignus soluere corrigiam calcamentorum eius: ipse vos baptizabit in spiritu sancto, & igni. Cuius ventilabrum in manu eius, & purgabit aream suam, & congregabit triticum in horreum suum: paleas autem comburet igni inextinguibili. Multa quidem & alia exhortans euangelizabat populo. Herodes autem tetrarcha cum corriperetur ab illo de Herodiade vxore fratri sui, & de omnibus malis quae fecit Herodes, adiecit & super haec omnia, & inclusit Ioannem in carcerem. Factum est autem cum baptizaretur omnis populus, & Iesu baptizato & orante, apertum est coelum: & descendit spiritus sanctus corporali specie, sicut columba in ipsum, & vox de cœlo facta est: Tu es filius meus dilectus, in te complacui mihi. Et ipse Iesus erat incipiens quasi annorum triginta, ut putabatur filius Joseph: qui fuit Eli: qui fuit Mathat: qui fuit Leui: qui fuit Melchi: qui fuit Iamine: qui fuit Joseph: qui fuit Matathias: qui fuit Amos: qui fuit Nahtum: qui fuit Hessi: qui fuit Nagge: qui fuit Maarth: qui fuit Marathiæ: qui fuit Semei: qui fuit Ioseph: qui fuit Iuda: qui fuit Ioanna: qui fuit Resa: qui fuit Zerobabel: qui fuit Salathiel: qui fuit Neri: qui fuit Melchi: qui fuit Addi: qui fuit Cosan: qui fuit Elmodam: qui fuit Her: qui fuit Iesu: qui fuit Eliezer: qui fuit Ioram: qui fuit Mathat: qui fuit Leui: qui fuit Simeon: qui fuit Iuda: qui fuit Joseph: qui fuit Iona: qui fuit Eliakim: qui fuit Melea: qui fuit Menna: qui fuit Matatha: qui fuit Nathan: qui fuit David: qui fuit Iesse: qui fuit Obeth: qui fuit Booz: qui fuit Salomo: qui fuit Naasson: qui fuit Aminadab: qui fuit Aram: qui fuit Estrom: qui fuit Phares: qui fuit Iuda: qui fuit Jacob: qui fuit Isaac: qui fuit Abraham: qui fuit Thare: qui fuit Nachor: qui fuit Seruch: qui fuit Ragau: qui fuit Phalech: qui fuit Eber: qui fuit Sale: qui fuit Caina: qui fuit Arphaxat: qui fuit Sem: qui fuit Noe: qui fuit Lamech: qui fuit Mathusale: qui fuit Enoch: qui fuit Iared: qui fuit Malaleel: qui fuit Cainan: qui fuit Enos: qui fuit Seth: qui fuit Adam: qui fuit Dei.

CAPUT IV.

I. Eius autem plenus spiritu sancto, regressus est a Jordane, & agebatur in spiritu in desertum diebus quadraginta, & tentabatur a diabolo. Et nihil manducavit in diebus illis, & consummatis illis, esurit. Dicit autem illi diabolus: Si filius Dei es, dic lapidi hunc ut panis fiat. Et respondit ad illum Iesus: Scriptum est, quia non in pane solo vivit homo, sed in omni verbo Dei. Et duxit illum diabolus in montem excelsum, & ostendit illi omnia regna orbis terræ in momento temporis, & ait illi: Tibi dabo potestatem haec vniuersam, & gloriam illorum: quia mihi tradita sunt, & cui volo, do illa. Tu ergo si procedens adoraueris coram me, erunt tua omnia. Et respondens Iesus, dixit illi: Scriptum est: Dominum Deum tuum adorabis, & illi soli seruies. Et duxit illum in Hierusalem, & statuit eum super pinnaculum templi, & dixit illi: Si filius Dei es, mitte te hinc deorsum. Scriptum est enim, quod angelis suis mandauit de te, ut conservent te, & quia in manibus tollent te, ne forte offendas ad lapidem pedem tuum. Et respondens Iesus, ait

illi: Dictum est: Non tentabis Dominum Deum tuum. Et consummata omni tentatione, diabolus recessit ab illo usque ad tempus. Et regressus est Iesus in virtute spiritus in Galilæam, & fama exiit per vniuersam regionem de illo: & ipse docebat in synagogis eorum, & magnificabatur ab omnibus. Et venit Nazareth ubi erat nutritus, & intravit secundum consuetudinem suam die sabbathi in synagogam, & surrexit legere, & traditus est illi liber Esaiæ prophetæ: & ut renovavit librum, inuenit locum ubi scriptum erat: Spiritus domini super me, eo quod uinxit me, euangelizare pauperibus misit me: sanare contritos corde, prædicare captiuis remissionem, & caecis visum, dimittere confractos in remissionem, prædicare annum domini acceptum, & diem retributionis. Et cum plicueret librum, reddidit ministro & sedid, & omnium in synagoga oculi erant intendentes in eum. Coepit autem dicere ad illos, quia hodie implera est haec scriptura in auribus vestris. Et omnes testimoniū illi dabant, & mirabantur in verbis gratiae quæ procedebant de ore ipsius, & dicebant. Nonne hic est filius Joseph? Et ait illis: Vtique dicetis mihi hanc similitudinem: Medice, cura te ipsum. Quanta audiuius facta in Capharnaum: fac & hic in patria tua. Ait autem: Amen dico vobis: quia nemo propheta acceptus est in patria sua. In veritate dico vobis: multe uiduæ erant in diebus Eliæ in Israël, quando clausum est cœlum annis tribus, & mensibus sex: cu[m] facta esset famæ magna in omni terra, & ad nullā illarum missus est Elias, nisi in Sarepta Sidonie ad mulierem viduam. Et multi leprosi erant in Israël sub Elisæo propheta, & nemo eorū mundatus est, nisi Naaman Syrus. Et repleti sunt omnes in synagoga ita, haec audientes. Et surrexerunt, & eiecerunt illum extra ciuitatem, & duixerunt illum usq[ue] ad supercilium montis, supra quem ciuitas illorum erat aedificata, ut præcipitarent eum. Ipse autem transiens per medium illorum ibat. Et descendit in Capharnaum ciuitatem Galilææ, ibique docebat illos sabbathis. Et stupebant in doctrina eius: quia in potestate erat sermo ipsius. Et in synagoga erat homo habens dæmonium immundum, & exclamauit vox magna, dicens: Sine, quid nobis & tibi Iesu Nazarene? venisti perire nos? Scio te qui sis, sanctus Dei. Et increpauit illum Iesus, dicens: Obmutese, & exi ab eo. Et cum proiecisset illum dæmonium in medium, exiit ab illo, nihilque eum nocuit. Et factus est pauper in omnibus, & colloquebatur ad inuicem, dicentes: Quod est hoc verbum: quia in potestate & virtute imperat immundis spiritibus, & excutit. Et diuulgabatur fama de illo in omnem locum regionis. Surgens autem Iesus de synagoga, introiit in domum Simonis. Socrus autem Simonis tenebatur magnis febribus, & rogauerunt illum pro ea: & stans super illum, imperauit febri. Et dimisit illum, & continuo surgens ministrabat illis. Cum autem sol occidisset, omnes qui habebant infirmos varijs languoribus, ducebant illos ad eum. At ille singulis manum impoenens, curabat eos. Exibant autem dæmonia a multis clamantia & dicetia: quia tu es filius Dei. Et increpans non sinebat ea loqui: quia sciebat ipsum esse Christum. Facta autem die egressus ibat in desertum locum, & turbæ requirebant eum, & venerunt usque ad ipsum, & detinebant illum ne discederet ab eis. Quibus ille ait: quia & alijs ciuitatibus oportet me euangelizare regnum Dei: quia ideo missus sum, & erat prædicans in synagogis Galilææ.

CAPUT

C CANON

c 17
I
d 18
Xe 19
I
f 20
X
g 21
I
h 22
XD
i 23
VII
k 24
II
l 25
VIIIm 26
IIn 27
VIII
o 28
VIII

E CANON.

a 29

X

b 30

IX

c 31

X

d 32

II

e 33

II

F

f 34

I

g 35

II

h 36

II

i 37

I

k 38

II

l 39

II

m 40

II

C A P V T . V .

Factum est autem cum turbæ irrueret in eum ut audiret verbum Dei, & ipse stabat secus stagnum Genesareth. Et vidit duas naues stantes secus stagnum: pisca torum autem descenderant & laubant retia. Ascendens autem in unam nauim quae erat Simonis, rogauit eum a terra reducere puerum & sedens docebat de nauicula turbas. **V**t cessauit autem loqui, dixit ad Simonem: **D**uc in altum, & laxate retia vestra in capturam. Et respondens Simon dixit illi: **P**receptor: per totam noctem laborantes, nihil cepimus: in verbo autem tuo laxabo rete. Et cum hoc fecissent, cœcluserunt pescum multitudinem copiosam. Rumpitur n. rete eorum. Et annuerunt socij qui erant in alia nau, vt veniret & adiuuarent eos. Et venerunt, & impleuerunt ambas nauiculas, ita ut mergerentur. **Q**uod cum videret Simon Petrus procidit ad genua Iesu, dicens: **E**xi a me domine, quia homo peccator sum. Stupor n. circundederat eum, & oculi qui cum illo erant, in captura piscium quam coeperant. Similiter autem Iacobum & Ioannem filios Zebedæi, qui erant socij Simonis. **E**t ait ad Simonem Iesum: **N**oli timere: ex hoc iam hoës eris capiens. Et subductis ad terram nauibus, reliquit omnibus sequutum sunt eum. **E**t factum est cum esset in una ciuitate, & ecce vir plenus lepra, & videns Iesum, & procidens in faciem rogauit eum, dicens: **D**omine si vis, potes me mundare. Et extendens manum, testiguit eum Iesus, dicens: **V**olo, **m**undare. Et confessum lepra discessit ab illo. Et ipse præcepit illi ut nemini dicaret: sed vade, ostende te sacerdoti, & offer pro emul tatione tua, sicut præcepit Moses in testimonio illis. **P**erambulabat autem magis sermo de illo, & conueniebant turbae multæ ut audirent, & curarentur ab infirmitatibus suis. **I**pse autem secedebat in desertum, & orabat. **E**t factum est in una dierum, & ipse sedebat docens. Et erant pharisei sedentes & legis doctores, qui venerant ex omni castello Galilææ, & Iudææ, & Hierusalem, & virtus domini erat ad sanandum eos. **E**t ecce viri portantes in lecto hominem qui erat paralyticus, & quæabant eum inferre & ponere ante eum. Et non inuenientes qua parte illum inferrent præ turba, ascenderunt supra tectum, & per tegulas submisserunt eum cum lecto in medium ante Iesum. Quorum fidem ut vidit, dixit: **H**omo remittetur tibi peccata tua. Et coepierunt cogitare scribæ & pharisei, dicentes: **Q**uis est hic qui loquitur blasphemias? **Q**uis potest dimittere peccata nisi solus Deus? Ut cognovit autem Iesus cogitationes corum, respondens dixit ad illos: **Q**uid cogitat in cordibus vestris? **Q**uid est facilius dicere, dimittuntur tibi peccata, an dicere, surge & ambula? Ut autem sciatis quia filius hominis habet potestatem in terra dimittendi peccata, ait paralytico, **T**ibi dico, surge: tolle lectum tuum, & vade in dominum tuum. Et confessum surgens coram illis, tulit lectum in quo iacebat: & abiit in domum suam magnificans Deum. Et stupor apprehendit oculi, & magnificabant Deum. Et repleti sunt timore, dicentes: quia vidi mus mirabilia hodie. **E**t post hec exiit, & vidit publicanum nomine Leui, sedentem ad relonium, & ait illi: **S**equere me. Et reliktis omnibus, surgens sequutus est eum. **E**t fecit ei coniuvium magnum Leui in domo sua, & erat turba multa publicanorum, & aliorum qui cum illis erant discubentes. Et murmurabat pharisei & scribæ eorum, dicentes ad discipulos eius: **Q**uale cum publicanis & peccatoribus māducatis & bibitis? **m** Et respondens Iesus dixit ad illos: **N**on egent qui sani

sunt medico, sed qui male habent. **N**ō enim veni vocare iustos, sed peccatores in pœnitentiam. At illi dixerunt ad eum: **Q**uare discipuli Ioannis ieunant frequenter, & obsecrations faciunt, similiter & phariseorum: **t**u autem edunt & bibunt? **Q**uibus ipse ait: **N**unquid potestis filios sponsi, dum cum illis est spousus, facere ieunare? **V**enient autem dies, cum ablatus fuerit ab illis sponsus, tunc ieunabunt in illis diebus. Dicebat autem & similitudinem ad illos: **Q**uia nemo commissuram à vestimento nouo immittit in vestimentum vetus: alioquin & nouum rumpit, & veteri nō conuenit commissura à nouo. Et nemo mittit vinum nouum in vtrces veteres: alioquin rumpit vinum nouum vtrces, & ipsum effundetur, & vtrces peribunt. Sed vinum nouum in vtrces nouos mittendum est, & vtrcae conseruantur. Et nemo bibens vetus, statim vult nouum: dicit enim, **V**etus melius est.

C A P V T . VI .

Factum est autem in sabbatho secundo primo cum transiret per sat, vellebant discipuli eius spicas, & manducabant confritates manibus. Quidam autem phariseorum dicebant illis: **Q**uid facitis quod non licet in sabbatis? Et respondens Iesus, ad eos dixit: **N**ec hoc legistis quod fecit David, cum esuriret ipse & qui cum eo erant, quomodo intravit in domum Dei, & panes propositionis sumpsit & manducavit, & dedit his qui cum ipso erant, quos non licebat manducare, nisi tantum sacerdotibus? Et dicebat illis: **Q**uia dominus est filius hominis etiā sabbathi. **b** Factum est autem & in alio sabbatho, ut intraret in synagogam, & doceret. Et erat ibi homo, & manus eius dextera erat arida. Observabant autem scribæ & pharisei si in sabbatho curaret: ut inuenirent unde accusarent eum. Ipse vero sciebat cogitationes eorum, & ait homini qui habebat manum aridam: **S**urge, & sta in medium. Et surgens stetit. Ait autem ad illos Iesus: Interrogo vos, si licet sabbathis bene facere, an male? animam saluam facere, an perdere? Et circumspicit omnibus, dixit homini: Extende manum tuam. Et extendit, & restituta est manus eius. Ipsi autem repleti sunt insipientia, & colloquebantur adinuicem, quidnam faceret de Iesu. **c** Factum est autem in illis diebus, exiit in montem orare, & erat pernoctans in oratione Dei. **d** Et cum dies factus esset, vocauit discipulos suos, & elegit duodecim ex ipsis, quos & apostolos nominavit, Simonem quem cognominavit Petrum, & Andream fratrem eius: Iacobum & Ioannem: Philippum & Bartholomäum: Matthēum & Thomam: Iacobum Alphæi & Simonem qui vocatur Zelotes: Iudam Iacobi & Iudam Iscariotem qui fuit proditor. **e** Et descendens cum illis stetit in loco campestri, & turba discipulorum eius, & multitudine copiosa plebis ab omni Iudæa, & Hierusalem, & maritima, & Tyri & Sidonis, qui venerant ut audirent eum, & sanguarentur a languoribus suis. Et qui vexabantur a spiritibus immundis, curabatur. Et omnis turba quæbat eum tangere: quia virtus de illo exibat, & sanabat omnes. **f** Et ipse eleuatis oculis in discipulos suos, dicebat: **B**eatū pauperes: quia vestrum est regnum Dei. Beati qui nunc esurunt: quia saturabitimi. **g** Beati qui nunc fletis: quia ridebitis. **i** Beati critis cu[m] vos oderint hoës, & cum separauerint vos, & exprobrauerint, & eiecerint nomen vestrum tamquam malum propter filium hominis. Gaudete in illa die & exultate: ecce enim merces vestra multa est in cœlo. Secundum hæc autem faciebant prophetis patres eorum. Verumtamen vobis diuitibus, qui habetis consolationem

vestram

G

a 41
II

H

c 43
II
d 44e 49
If 46
Vg 47
Vh 48
Vi 49
V

A ^a vestram. ^b Vx vobis qui saturati estis: quia esurietis. ^c hoc illi præstes: diligit enim gentem nostram, & sy-
 X ^d Vx vobis qui ridetis nunc: quia lugebitis & flebitis. ^e nagogam ipse adificauit nobis. Iesus autem ibat cum
 1^e ^f Vx vobis cum benedixerint vobis omnes homines. ^g illis, & cum iam nō longè esset à domo, misit ad eum
 Secundum hēc faciebant pseuodoprophetis patres co- ^h centuri amicos, dicens: Domine, noli vexari. Non
 m^j ⁱ Sed vobis dico qui auditis: Diligite inimicos ^l enim sum dignus ut sub tectum meum intres: propter
 V ^m vestrōs: benefacite his qui vos oderunt: benedicte ⁿ quod & meipsum non sum dignum arbitratus ut ve-
 nirem ad te, sed dic verbo & sanabitur puer meus. Nā
 n^o ^p & ego homo sum sub potestate constitutus, habens ^o illi & alteram. Et ab eo qui aufert tibi vestimentum, ^q sub me milites: & dico huic vade, & vadit, & alio ve-
 V ^r etiam unicam noli prohibere. Omnia autem petenti ^s ni, & venit, & seruo meo fac hoc, & facit. Quo auditio
 o^t ^u tibi: & qui aufert qua tua sunt, ne repeatas. ^v Et ^w Iesus miratus est, & conuersus sequentibus se turbis,
 P^x ^y prout vultus ut faciant vobis homines, & vos facite il- ^z dixit: Amen dico vobis, nec in Israēl tantam fidem
 V ^{aa} lis similiter. ^{bb} Et si diligitis eos qui vos diligunt, quæ ^{cc} inueni. ^{dd} Et reuersi qui missi fuerant domum, inuenie-
 p^{cc} ^{ee} runt seruum qui languerat sanum. ^{ff} Et factum est de-
 V ^{gg} incepit ibat Iesus in ciuitatem quæ vocatur Naim: & ^{hh} b 66
 P^{gg} ⁱⁱ ibant cum eo discipuli eius & turba copiosa. Cum au- ^{jj} V
 V ^{jj} tem appropinquaret porta ciuitatis, ecce defunctus ^{kk} X
 eterrabatur filius vnicus matris sua: & hec vidua erat, ^{ll}
 et turba ciuitatis multa cum illa. Quam cum vidisset ^{mm}
 dominus, misericordia motus super eam, dixit illi: ⁿⁿ
 Noli flere. Et accessit, & tergit loculum. Hi autē qui ^{oo}
 portabant, steterunt. Et ait: Adolescens, tibi dico, surge. ^{pp}
 Et resedit qui erat mortuus, & cœpit loqui: & de- ^{qq}
 dit illum matri sua. Accepit autem omnes timor, & ^{rr}
 magnificabant Deum, dicentes: Quia propheta ma- ^{ss}
 gnus surrexit in nobis, & quia Deus visitauit plebem ^{tt}
 suam. ^{uu} Et exiit hic sermo in vniuersam Iudæa de eo, & omnem circa regionem. ^{vv} Et nunciauerunt Ioanni ^{ww}
 discipuli eius de omnibus his, & conuocauit duos de ^{xx}
 discipulis suis Ioannes, & misit ad Iesum, dicens. Tu ^{yy}
 es qui venturus es, an alium expectamus: Cūm autem ^{zz}
 venissent ad eum viri, dixerunt: Ioannes Baptista mi- ^{aa}
 sit nos ad te, dicens: Tu es qui venturus es, an alium ^{bb}
 expectamus: In ipsa autem hora multos curauit à la- ^{cc}
 guoribus, & plagiis, & spiritibus malis, & cœcis multis ^{dd}
 donauit visu. Et respondens dixit illis: Euntes, renun- ^{ee}
 ciate Ioanni quæ vidistis & audistis: quia cœci vident: ^{ff}
 claudi ambulant: leprosi mundantur: surdi audiunt: ^{gg}
 mortui resurgunt: pauperes euangelizantur: & beatus ^{hh}
 est quicumq; non fuerit scandalizatus in me. Et cum ⁱⁱ
 discessissent nunciij Ioannis, cœpit de Ioanne dicere ^{jj}
 ad turbas: Quid existis in deserto videre? arūdinem ^{kk}
 vento agitatam? Sed quid existis videre? hominem ^{ll}
 mollibus vestimenti indutum? Ecce qui in veste pre- ^{mm}
 ciosâ sunt & delicijs, in domibus regū sunt. Sed quid ⁿⁿ
 existis videre? Prophetam? Vtique dico vobis, & plus ^{oo}
 quam prophetam. ^{pp} Hic est de quo scriptum est: Ecce ^{qq}
 mitto angelum meum ante faciem tuam: qui prepara- ^{rr}
 bit viam tuam antete. ^{ss} Dico enim vobis. Maior ^{tt}
 inter natos mulierum propheta Ioanne baptista ne- ^{uu}
 mo est. Qui autem minor est in regno Dei, maior est ^{vv}
 illo. ^{ww} Et omnis populus audiens & publicani, iussi- ^{xx}
 cauerunt Deum, baptizati baptismō Ioannis: Phari- ^{yy}
 sæi autem & legisperiti consilium Dei spreuerunt in ^{zz}
 semetipsos, non baptizati ab eo. ^{aa} Cui ergo similes di- ^{aa}
 cam homines generationis huius, & cui similes sunt? ^{bb}
 Similes sunt pueris sedentibus in foro, & loquenti- ^{cc}
 bus ad inuicem, & dicentibus: Cantauimus vobis ti- ^{cc}
 bijs, & non saltasti. lamentauimus, & non plorasti. ^{dd}
 Venit autem Ioannes Baptista, neq; manducans pa- ^{dd}
 tem cuiusdam seruus malè habens, erat moriturus: ^{ee}
 qui illi erat preciosus. Et cum audisset de Iesu, misit ^{ee}
 ad eum seniores Iudaëorum, rogans eum ut veniret & ^{ff}
 sanaret seruum eius. At illi cum venissent ad Iesum, ^{ff}
 rogabant eum sollicitè, dicentes ei: Quia dignus est vt ^{gg}
 risæis, vt manducaret cum illo. Etingresius domum ^{gg}
 k 74
 I

CAPUT VII.

a⁶⁵ ^I **C**Vm ^a autem implefset omnia verba sua in aures ^b plebis, intravit Capharnaum. Centurionis au- ^c tem cuiusdam seruus malè habens, erat moriturus: ^d qui illi erat preciosus. Et cum audisset de Iesu, misit ^e ad eum seniores Iudaëorum, rogans eum ut veniret & ^f sanaret seruum eius. At illi cum venissent ad Iesum, ^g rogabant eum sollicitè, dicentes ei: Quia dignus est vt ^h risæis, vt manducaret cum illo. Etingresius domum

ECANON pharisæi discubuit. Et ecce mulier quæ erat in ciuitate peccatrix, ut cognovit quod Iesus accubuisse in domo pharisæi, attulit alabastrum vnguenti: & stans retrò fecus pedes eius, lacrymis coepit rigare pedes eius, & capillis capitis sui tergebat, & osculabatur pedes eius, & vnguento vngebat. Videns autem pharisæus qui vocauerat eum, ait intra se, dicens: Hic si esset propheta, sciret utique quæ & qualis est mulier quæ tangit eum, quia peccatrix est. Et respondens Iesus, dixit ad illum: Simō, habeo tibi aliquid dicere. At ille ait: Magister, dic. Duo debitores erant cuidam foeneratori, unus debebat denarios quingentos, & alius quinquaginta. Non habentibus illis vnde redderent, donauit utrifice. Quis ergo eum plus diligit? Respondens Simon dixit: Aestimo quia is cui plus donauit. At ille ait ei: Rector iudicasti. Et cōueritus ad mulierem, dixit Simon: Vides hanc mulierem? Intravi in domum tuam, aquam pedibus meis non dedisti: hanc autem lacrymis rigauit pedes meos, & capillis suis tersit. Oculum mihi non dedisti: hanc autem ex quo intrauit, non cessauit osculari pedes meos. Oleo caput meum non vnxisti: hanc autem vnguento vnxit pedes meos. Propter quod dico tibi, remittuntur ei peccata multa: quoniam dilexit multum. Cui autem minus dimittitur, minus diligit. Dixit autem ad illum: Remittuntur tibi peccata. Et cōperunt qui simul accumabant dicere intra se: Quis est hic qui etiam peccata dimittit? Dixit autem ad mulierem: Fides tua te saluam fecit, vade in pace.

C A P V T VIII.

EA factum est deinceps, & ipse iter faciebat per ciuitates & castella, prædicans & euangelizans regnum Dei, & duodecim cum illo: & mulieres aliquæ quæ erant curatæ a spiritibus malignis & infirmitatis: Maria quæ vocatur Magdalena, de qua septem demonia exierant: & Ioanna vxor Chuza procuratoris Herodis, & Susanna: & alias multæ, quæ ministrabant ei de facultatibus suis. **C**um autem turba plurima conuenieret, & de ciuitatibus properaret ad eum, dixit per similitudinem: Exiit qui seminat seminare semen suum. Et dum seminat, aliud cecidit secus viam, & conculcatum est, & volucres cœli comedenter illud. Er aliud cecidit supra petram, & natū aruit: quia non habebat humorem. Et aliud cecidit inter spinas, & simul exortæ spinæ suffocauerunt illud. Et aliud cecidit in terram bonam, & ortum fecit fructum centuplum. Hæc dicens clamabat: Qui habet aures audiendi, audiat. Interrogabant autem eum discipuli eius, quæ esset hæc parabola. Quibus ipse dixit: Vobis datum est nosse mysterium regni Dei: ceteris autem in parabolis, ut videntes non videat, & audientes non intelligant. **E**s autem hæc parabola: Semen est verbum Dei. Qui autem fecus viam, hi sunt qui audiunt: deinde venit diabolus & tollit verbum de corde eorum, ne credentes salvi fiat. Qui autem supra petram, hi sunt qui cum audierint, cum gaudio suscipiunt verbum, & radices non habent: quia ad tempus credunt, & in tempore tentationis recedunt. Quod autem inter spinas cecidit, hi sunt qui audierunt, & à sollicitudinibus, & diuitijs, & voluntatibus vitæ euntes suffocantur, & non referunt fructum. Quod autem in bonam terram, hi sunt qui in corde bono & optimo audiunt verbum, retinent, & fructum afferunt in patientia. **N**emo autem lucernam accendens operit eam vale, aut subtils lectum ponit, sed supra candelum ponit, ut intrantes videant lumen. **N**on est enim occultum, quod non manifestetur: nec absconditum, quod non cognoscatur, & in palam veniat.

Videte ergo quid audiatis. Qui enim habet, dabitur illi: & quicumque non habet, etiam quod putat se habere, auferetur ab illo. **V**enerunt autem ad illum mater & fratres eius, & non poterant adire cum prætura, & nunciatum est illi: Mater tua, & fratres tui stat foris volentes te videre. Qui respondens dixit ad eos: Mater mea, & fratres mei hi sunt, qui verbum Dei audiunt & faciunt. **F**actum est autem in una die rurum, & ipse ascendit in nauiculam & discipuli eius, & ait ad illos: Transfreremus trans stagnum. Et ascenderunt. Nauigantibus autem illis, obdormivit, & descendit procella venti in stagnum, & complebantur & periclitabantur. Accedentes autem suscitauerunt eum, dicebant: Præceptor, perimus. At ille surgens increpauit ventum & tempestatem aquæ, & cessauit: & facta est tranquillitas. Dixit autem illis: Vbi est fides vestra? Qui timentes mirati sunt, adiuuicem dicentes: Quis putas hic est: quia & ventis & mari imperat, & obediunt ei? Et nauigauerunt ad regionem Gerasenorum, quæ est contra Galilæam. Et cum egreditus esset ad terrâ, occurrit illi vir quidam qui habebat dæmonium iam temporibus multis, & vestimenta non induebatur: neq; in domo manebat, sed in monumētis. Is vt vedit Iesum, procedit ante illum, & exclamans vox magna, dixit: Quid mihi & tibi est Iesu fili Dei altissimi? Obscro te ne me torqueas. Præcipiebat enim spiritui immundo, ut exiret ab homine. Multis enim temporibus arripiebat illum, & vinciebatur catenis, & cöpedibus custoditus, & ruptis vinculis agebatur a dæmonio in deserta. Interrogauit autem illum Iesum, dicens: Quod tibi nomē est? At ille dixit: Legio: quia intrauerunt dæmonia multa in eum. Et rogauerunt illum, ne imperaret illis vt in abyssum iret. Erat autem ibi grex porcorum multorum pascentium in monte: & rogabant eum vt permetteret eis in illos ingredi. Et permisit illis. Exierunt ergo dæmonia ab homine, & intrauerunt in porcos: & impero abiit grex per præcepis in stagnum, & suffocatus est. Quod vt viderūt factum qui pascabant, fugierunt, & nunciauerunt in ciuitatem & in villas. Exierunt autem videre quod factum est, & venerant ad Iesum, & inuenierunt hominem sedentem, a quo dæmonia exierant, vestitum, ac sana mente ad pedes eius, & timuerunt. Nunciauerunt autem illis & qui viderant quo modo sanus factus esset à legione. Et rogauerunt eum omnis multitudo regionis Gerasenorum, vt discederet ab ipsis: quia magno timore tenebantur. **I**psæ autem ascendens naum, reversus est: & rogarat illum vir a quo dæmonia exierant, vt cum eo esset. Dimisit autem eum Iesum, dicens: Redi in domum tuam, & narra quanta tibi fecerit Deus. Et abiit per vniuersam ciuitatem, prædicens quanta illi fecisset Iesus. **F**actum est autem cum redisset Iesus, exceptis illum turba. Erant n. omnes expectantes eum. Et ecce venit vir cui nomē Iairus, & ipse princeps synagogæ erat, & cecidit ad pedes Iesu, rogans eum vt intraret in domum eius: quia vñica filia erat ei ferè anorum duodecim, & hæc moriebatur. Et contigit dūri, à turbis comprimebatur. Et mulier quædam erat in fluxu sanguinis ab annis duodecim, quæ in medicos erogauerat omnem substâtiam suam: nec ab ullo potuit curari: accessit retrò & tetigit fimbriam vestimenti eius, & confessim stetit fluxus sanguinis eius. Et ait Iesu: Quis es qui me terigit? Negatibus autem omnibus, dixit Petrus & qui cū illo erant: Præceptor,

turba

G

g 81

V

h 82

II

H

k 84

II

I 85

II

a 75
X

F

b 76
IIc 77
Id 78
IIe 79
IIf 80
II

A turbæ te comprimunt & affligunt, & dicas: Quis me tetigit? Et dixit Iesus: Terigit me aliquis: nam & ego noui virtutem de me exiisse. Vident autem mulier, quia non latuit: tremens venit, & procidit ante pedes eius, & ob quam causam terigerit cum, indicauit coram omni populo, & quemadmodum confessim fana-
ta sit. At ipse dixit ei: Filia, fides tua te saluam fecit: va-
de in pace. Adhuc illo loquente, venit quidam ad prin-
cipem synagogæ, dicens ei: Quia mortua est filia tua,
noli vexare illum. Iesus autem audito hoc verbo, re-
spondit patri pueræ. Noli timere: crede tantum, &
saluam erit. Et cum venisset ad domum, non permisit
intrare secum quémquam, nisi Petrum, & Ioánum, &
Iacobum, & patrem & matrem pueræ. Flebat autem
omnes, & plangebat illum. At ille dixit: Nolite flere.
Non est n. mortua pueræ, sed dormit. Et deridebat
eum, scientes quia mortua esset. Ipse autem tenens
manum eius, elamauit dicens: Pueræ surge. Et reuer-
sus est spiritus eius, & surrexit continuo. Et iussit illi
dari manducare, & stupuerunt parentes eius: quibus
præcepit, ne alicui dicerent quod factum erat.

C A P V T IX.

C^a Onuocatis autem Iesus duodecim apostolis,
dedit illis virtutem & potestatem super omnia
dæmonia, & vt languores curarent, & miserent illos præ-
dicare regnum dei, & sanare infirmos. Et ait illis. ^bNi-
hil rulariter in via, neque virginem, neque peram, neq;
panem, neque pecuniam: neque duas tunicas habe-
atis. Et in quacumque domum intraueritis, ibi ma-
nante, & inde ne exeat. ^cEt quicumq; non receperint
vos, exentes de ciuitate illa, etiam puluerem pedum
vestrorum excutite in testimoniu supra illos. ^dEgressi
autem circumibant per castella euangelizantes, &
curantes vbiq;. ^eAudiuit autem Herodes tetrarcha om-
nia quæ fiebant ab eo, & hesitabat: eo quòd diceretur
à quibusdam: quia Ioannes surrexit à mortuis: à qui-
busdam vero, quia Elias apparuit: ab aliis autem, quia
propheta vñus de antiquis surrexit. Et ait Herodes:
Ioannem ego decollavi. Quis est autem iste de quo e-
go talia audio? Et quærerbat videre eum. ^fEt reuersi a-
postoli narrauerunt illi quacumque fecerunt: ^gEt as-
sumptis illis secessit seorsum in locum desertum, qui
est Bethsaïda. Quod cum cognovissent turbæ, sequan-
tæ sunt illum: & excepti eos, & loquebatur illis de re-
gno Dei, & eos qui cura indigebat, sanabat. ^hDies au-
tem cooperat declinare, & accedentes duodecim di-
xerunt illi: Dimitte turbam, vt euntes in castella, vil-
laq; quæ circa sunt, diuertant & inueniant escas: quia
hic in loco deserto sumus. Ait autem ad illos: Vos date
illis manducare. At illi dixerunt: Nō sunt nobis plus
quam quinque panes, & duo pīces: nisi forte nos ea-
mus, & emamus in omnem hanc turbam escas. Erant
autem ferè viri quinq; millia. Ait autem ad discipu-
los suos: Facite illos discubere per contiuua quinqua-
genos. Et ita fecerunt, & discubuerunt omnes. Acce-
ptis autem quinq; panibus, & duobus pīcibus, respe-
xit in cœlum, & benedixit illis, & frēgit & distribuit
discipulis suis, vt ponerent ante turbas. Et mandu-
auerunt omnes, & saturati sunt. Et sublatum est quod
superfuit illis fragmentorum cophini duodecim. ⁱEt
factum est cum solus esset orans, erant cum illo & di-
scipuli, & interrogauit illos, dicens: Quem me dicunt
dæmonia, & prohibuimus eum: quia non sequitur
esse turbæ: At illi responderunt, & dixerūt: Ioannem
Baptistam: alij autem Eliam: alij quia vñus prophe-
ta de prioribus surrexit. Dixit autem illis: Vos autem

quem me esse dicitis? Respondens autem Simon Petrus
dixit: Christum Dei. ^kAt ille increpans illos, præcepit
ne cui diceret hoc, dicens: Quia oportet filium homi-
nis multa pati, & reprobari à senioribus, & principi-
bus sacerdotum, & scribis, & occidi, & tercia die resur-
gere.^l Dicebat autem ad omnes: Si quis vult post me
venire, abneget semetipsum, & tollat crucem suam quo-
tidie, & sequatur me. Qui enim voluerit animam suā
saluam facere, perdet illam. Nam qui perdiderit ani-
mam suam propter me, saluam faciet illam. Quid, n.
proficit homo si lucretur vniuersum mundum, sei-
psum autē perdat, & detrimentum sui faciat?^m Nam
qui me erubuerit & meos fermones, hunc filius ho-
minis erubescet cum venerit in maiestate sua, & pa-
tris, & sanctorum angelorum.ⁿ Dico autem vobis: verè
sunt aliqui hic stantes, qui non gustabunt morte do-
nec videant regnum Dei. Factum est autem post hæc
verba ferè dies octo, & assumpsi Petrum, & Ioannem,
& Iacobum, & ascēdit in montem ut oraret. Et facta
est, dum oraret, species vultus eius altera, & vestitus
eius albus resplendens. Et ecce duo viri loquebātur cum
illo: erant autem Moyses & Elias visi in maiestate, &
dicebant excessum eius quæ completurus erat in Hie-
rusalem. Petrus vero & qui cum illo erant, grauati e-
rant somno: & euigilantes viderūt maiestatem eius,
& duos viros qui stabant cum illo. Et factum est cum
discederet ab illo, ait Petrus ad Iesum: Preceptor bo-
num est nos hic esse, & faciamus tria tabernacula, v-
num tibi, & vnum Moysi, & vnum Eliae; nesciens quid
diceret. Hæc autem illo loquente facta est nubes, &
obumbravit eos, & timerunt intrantibus illis in nu-
bem. Et vox facta est de nube, dicens: Hic est filius meus
dilectus, ipsum audite. Et dum fieret vox, intentus est
Iesus solus. Et ipsi tacuerunt, & nemini dixerunt in il-
lis diebus quidquam ex his quæ viderant. ^oFactum est
autem in sequenti die descendantibus illis de mon-
te, occurrit illi turba multa. Et ecce vir de turba ex-
clamauit, dicens: Magister obsecro te, respice in filium
meum: quia vñicus est mihi. Et ecce spiritus appre-
hendit eum, & subito clamat, & elidit, & dissipat eum
cum spuma, & vix discedit dilanians eum. Et rognauit
discipulos tuos vt eiceherent illum, & non potuerunt.
Respondens autem Iesus, dixit: O generatio infidelis
& peruersa, vt quequo ero apud vos, & patiar vos? Ad-
duc huc filium tuum. Et cū accederet, elisit illum dæ-
monium, & dissipatit. Et increpauit Iesus spiritum
immundum: & sanauit puerum, & reddidit illum pa-
tri eius. ^p Stupebant autem omnes in magnitudine
Dei. ^q Omnipotens mirantibus in omnibus quæ facie-
bat, dixit ad discipulos suos: Ponite vos in cordibus
vestris sermones istos: Filius enim hominis, futurum
est vt tradatur in manus hominum. At illi ignorabat
verbum istud, & erat velatum ante eos, vt non senti-
rent illud, & timebant eum interrogare de hoc ver-
bo. ^r Intravit autem cogitatio in eos, quis eorum ma-
ior est. ^s At Iesus videt cogitationes cordis illorum,
apprehendens puerum, statuit illum fecisse, & ait il-
lis: Quicunque suscepit puerum istum in nomine
meo, me recipit: & quicumq; me recipit, recipit eum
qui me misit. Nam qui minor est inter vos omnes, hic
est maior. ^t Respondens autem Ioannes, dixit: Præ-
dictum est cum solus esset orans, erant cum illo & di-
scipuli, & interrogauit illos, dicens: Quem me dicunt
dæmonia, & prohibuimus eum: quia non sequitur
esse turbæ: At illi responderunt, & dixerūt: Ioannem
nobiscum. Et ait ad illos Iesus: Nolite prohibere. Qui
enim non est aduersum vos, pro vobis est. ^u Factum
est autem dum completeretur dies assumptionis eius,

E
CANON

& ipse faciem suam firmauit ut iret in Hierusalem, & misit nuncios ante conspectum suum: & eūtes intrauerunt in ciuitatem Samaritanorum, vt pararet illi. Et non receperunt eum: quia facies eius erat euntis in Hierusalem. Cum vidissent autē discipuli eius Iacobus & Ioannes: dixerūt: Domine, vis dicimus vt ignis descendat de celo, & consumat illos? Et cōuerfus increpauit illos, dicens: Nescitis cuius spiritus estis? Filius hominis nō venit animas perdere, sed saluare. Et abiuerunt in aliud castellum.^a Factum est autē ambulantibus illis in via, dixit quidam ad illi: Sequare me quocumq; ieris. Et dixit illi Iesus: Vulpes foueas habet, & volucres coeli iūdos: filius autem hominis non habet ubi caput suum reclinet. Ait autē ad alterum: Sequere me. Ille autem dixit: Domine, permitte mihi primum ire, & sepelire patrem meum. Dixitque ei Iesus: Sine vt mortui sepeliant mortuos suos: tu autem vade, & annuncia regnū Dei.^b Et ait alter: Sequare te domine, sed permitte mihi primum renunciare his qui domi sunt. Ait ad illum Iesus: Nemo mittet manum suam ad aratrū & aspiciēs retro, aptus est regno Dei.

C A P V T X.

a 107
X

Post hæc autem designauit dominus & alios se p̄tuagintaduos, & misit illos binos ante faciem suā in omnem ciuitatem & locum quo erat ipse vēturus. ^bEt dicebat illis: Mēssis quidem multa, operarij autē pauci. Rogate autem dominum mēssis, vt mittat operarios in mēsem suam. ^cIte, ecce ego mitto vos sicut agnos inter lupos. ^dNolite ergo portare sacculum, neq; peram, neq; calciamenta, & neminem per viam salutaueritis. In quācumq; domum intraueritis, primum dicate: pax huic domui. Et si ibi fuerit filius pacis, requiescer super illum pax vestra: sin autem, ad vos reuertetur. ^eIn eadem autem domo manete, edētes & bibentes quæ apud illos sunt. Dignus est enim operarius mercede sua. ^fNolite transire de domo in domum. Et in quācumq; ciuitatem intraueritis, & suscepserint vos, manducate quæ apponuntur vobis, & curate infirmos qui in illa sunt, & dicite illis: Appropinquauit in vos regnū Dei. ^gIn quācumq; autem ciuitatem intraueritis & non suscepserint vos, exentes in plateas eius, dicite: Etiam puluarem qui adhæsit nobis de ciuitate vestra, extergimus in vos. Tamen hoc scitote, quia appropinquauit regnū Dei. ^hDico vobis, quia Sodomis in die illa remissius erit, quā illi ciuitati. ⁱVx tibi Chorozain, vx tibi Bethsaïda, quia si in Tyro & Sidone factæ fuissent virtutes qua factæ sunt in vobis, olim in cilicio & cinere fedentes penitenter. Verumramen Tyro & Sidoni remissius erit in iudicio, quām vobis. Et tu Capharnaum vsque ad cœlum exaltrata, vsque ad infernum demergeris.

^jQui vos audit, me audit, & qui vos spēnit, me spēnit: qui autem me spēnit, spēnit eum qui misit me. ^kReuersi sunt autem septuagintaduo cum gaudio, dicentes: Domine, etiam dæmonia subiiciuntur nobis in nomine tuo. Et ait illis: Videbam sarānam sicut fulgor de celo cadentem: Ecce dedi vobis potestatem calcandi supra serpentes & scorpiones, & super omnem virtutem inimici, & nihil vobis nocebit. Veruntamen in hoc nolite gaudere, quia spiritus vobis subiiciuntur: Gaudete autem quod nomina vestra scripta sunt in cœlis. ^lIn ipsa hora exultauit in spiritu sancto, & dixit: Confiteor tibi pater, domine cœli & terræ: quod abscondisti hæc à sapientibus & prudentibus, & reuelasti ea parvulis: Eriam pater, quoniam sic placuit ante te. ^mOmnia mihi tradita sunt à patre

meo. Et nemo scit quis sit filius nisi pater, & quis sit pater nisi filius, & cui voluerit filius reuelare.ⁿ Et cōuersus ad discipulos suos, dixit: Beati oculi qui vident quæ vos videtis. Dico n. vobis, quod multi prophetæ & reges voluerunt videre quæ vos videris & non viderunt, & audire quæ auditis, & non audierunt. ^pEt ecce quidam legis peritus surrexit, tentans illum, & dicens: Magister, quid faciendo vitam æternam possi-debo? At ille dixit ad eum: In lege quid scriptum est? Quo modo legis? Ille respondens dixit: Diliges dominum Deum tuum ex toto corde tuo, & ex tota anima tua, & ex omnibus viribus tuis, & ex omni mente tua, & proximum tuum sicut te ipsum. Dixitque illi: Recte respōdisti: hoc fac & viues. ^q Ille autem volens iustificare se ipsum, dixit ad Iesum: Et quis est meus proximus? Suscipiens autem Iesus, dixit: Homo quidam descendebat ab Hierusalem in Hiericho, & incidit in latrones: qui etiam despoliauerunt eum, & plagiis impositis abiuerunt, semiuuo relicto. Accidit autem vt sacerdos quidam descenderet eadem via, & viso illo præteriuit. Similiter & levita cum esset secus locum & videret eum, pertransiit. Samaritanus autem quidam iter faciens, venit secus eum, & vident eum, misericordia motus est. Et appropians alligauit vulnera eius, infundens oleum & vinum. Et impones illum in iumentum suum, duxit in stabulum, & curarū eius egit. Et altera die protulit duos denarios, & dedit stabulario, & ait: Curam illius habe, & quodcūque supererogaueris, ego cum rediero, reddam tibi. Quis horum triū tibi videret proximus fuisse illi qui incidit in latrones? At ille dixit: Qui fecit misericordiam in illum. Et ait illi Iesus: Vade, & tu fac simili-ter. Factum est autem dum irent, & ipse intravit in quoddam castellum, & mulier quedam Martha nomine exceptit illum in domum suam. Et huic soror erat nomine Maria, quæ etiam sedens secus pedes domini, audiebat verbum illius. Martha autem fatigabat circa frequens ministerium, qua stetit & ait: Domine, non es tibi cura, quod soror mea reliquit me solam ministrare? Dic ego illi vt me adiuvet. Et respondens dixit illi dominus: Martha, Martha sollicita es, & turbaris erga plurima. Porro vnum est necessarium: Maria optimam partem elegit, quæ non aufe-retur ab ea.

C A P V T XI.

ET factum est cum esset in quoddam loco orans: vt cessauit, dixit unus ex discipulis eius ad eum: Domine, doce nos orare, sicut docuit Iohannes discipulos suos. Et ait illis: Cum oratis, dicite: Pater, sanctifi-cetur nomen tuū: adueniat regnum tuum: panē no-strum quotidianum da nobis hodie, & dimitte nobis peccata nostra, siquidem & ipsi dimittimus omni de-benti nobis: & nō nos in ducas in tentationem.^b Et ait ad illos: ^cQuis vestrum habebit amicum, & ibit ad illū media nocte, & dicet illi: Amice commoda mihi tres panes: quoniam amicus meus venit de via ad me, & nō habeo quod ponam ante illum. Et ille de intus respondens dicat: Noli mihi molestus esse: iam ostium clausum est, & pueri mei mecum sunt in cubili, non possum surgere, & dare tibi. Et si ille perseuerauerit pulsans: dico vobis, & si non dabit illi surges, eo quod amicus eius sit, propter improbatam tamē eius surges, & dabit illi quotquot habet necessarios. Et ego dico vobis. Perite, & dabitus vobis: querite, & inuenietis: pulsate, & aperiatur vobis. Omnis n. qui perit, accipit: & qui querit, inuenit: & pulsanti aperiatur.

Quis

G
o 120
V
p 121
IIq 122
X

H

a 123
Vb 124
Xc 125
V

A Quis autem ex vobis patrem petet panem, nunquid lapidem dabit illi? aut pīscem: nunquid pro pīscē serpentem dabit illi? aut si petierit ouum: numquid porriget illi scorpionem? Si ergo vos cum sitis mali, non sī bona data dare filiis vestris, quāto magis pater vester de cœlo dabit spiritum bonum petentibus se? ^a Et erat ejicēs dæmonium, & illud erat mutum. Et cum eiecisset dæmonium, loquutus est mutus, & admirata sunt turbæ. ^b Quidam autē ex eis dixerunt, in Beelzebub principe dæmoniorum ejicit dæmonia. ^c Et alij tentantes, signum de cœlo querebant ab eo. ^d Ipse autem ut vidit cogitationes eorum, dixit eis: Omne regnum in seipsum diuisum desolabitur, & dominus supra domum cadet. Si autem & satanas in seipsum diuisus est, quo modo stabit regnum eius: quia dicitis, in Beelzebub me ejicere dæmonia? Si autē ego in Beelzebub ejicio dæmonia, filij vestri in quo ejiciūt? Ideo ipsi iudices vestri erunt. Porro si in digito Dei ejicio dæmonia, profectō peruenit in vos regnum Dei. Cū fortis armatus custodit atrium suum, in pace sunt ea quae possidet. Si autem fortior eo superueniens vicebit eum, vniuersa arma eius auferet, in quibus cōfidebat, & spolia eius distribuet. Qui non est mecum, contra me est, & qui nō colligit mecum, dispergit. ^e Cū immundus spiritus exierit de homine, ambulat per loca in qua quæ querens requiem, & non inueniens dicit: Reuertar in domum meam unde exiui. Et cum venerit, inuenit eam scopis mundatam & ornatam. Et tunc evadit, & assūmit septem alios spiritus nequiores se, & ingressi habitant ibi. Et fūt nouissima hominis illius peiora prioribus. ^f Factum est autem cum hæc dicaret: extollens vocem quadam mulier de turba, dixit illi: Beatus venter qui te portauit, & vbera quæ suixisti. At ille dixit: Quinimo, beati qui audiunt verbum Dei, & custodiunt illud. ^g Turbis autem concurrentib, cecepit dicere: Generatio hęc, generatio nequam est: signum querit, & signum nō dabitur ei, nisi signum Iona prophetae. Nam sicut fuit Ionas signum Niniuitis: ita erit & filius hominis generatio isti. Regina Austri surget in iudicio cum viris generationis huius, & condemnabit illos: quia venit à finibus terræ audire sapientiam Salomonis. Et ecce plūs quam Salomon hic. Viri Niniuitæ surgent in iudicio cum generatione hac, & condemnabunt illam: quia penitentiam egerūt ad prædicationem Iona. Et ecce plus quam Iona hic. ^h Nemo lucernam accedit, & in abscondito ponit, neque sub modo, sed supra candelabrum, vt qui ingrediantur, lumen videant. ⁱ Lucerna corporis tui, est oculus tuus. Si oculus tuus fuerit simplex, totum corpus lucidum erit: sin autem nequam fuerit, etiam corpus tuum tenebrosum erit. Vide ergo ne lumini quod in te est, tenebrae sint. Si ergo corpus tuū lucidum fuerit, non habens aliquam partem tenebrarum, erit lucidum totum. Et sicut lucerna fulgoris illuminabit te. ^j Et cum loqueretur, rogauit illum quidam phariseus, vt prāderet apud se. Et ingressus recubuit. Phariseus autem cecepit intra se se reputans dicere: quare non baptizatus es̄t ante prandium? Et ait dominus ad illum: Nunc vos pharisei quod de foris est calicis & catini mundatis: quod autem intus est veltrum, plenum est rapina & iniuriate. Stulti, nonne qui fecit quod de foris es̄t: etiā id quod de intus est fecit? Verunitamen, quod supereft, date eleēmosynā, & ecce omnia munda sunt vobis. ^k Sed v̄e vobis phariseis, quia decimatis mentham & rutam, & omne holus, & præteritis iudicium & charitatem Dei. Hæc

autem oportuit facere, & illa nō omittere. ^l V̄e vobis phariseis, quia diligitis primas cathedras in synagogis, & salutationes in foro. ^m V̄e vobis, quia estis vt monumēta quæ non parent, & homines ambulantes supra, nesciunt. ⁿ Respondens autem quidam ex legisperitis, ait illi: Magister, hæc dicens etiam nobis contumeliam facis. At ille ait: Et vobis legi speritis v̄e, quia oneratis homines oneribus que portare nō possunt, & ipsi uno digito vestro nō tangitis sarcinas. ^o V̄e vobis, quia ædificatis monumenta prophetarum: patres autem vestri occiderunt illos. Profectō testificamini quod consentitis operibus patrum vestrorum: quoniam quidē ipsi eos occiderunt: vos autem ædificatis eorum sepulcrā. ^p Propterea & sapientia dei dixit: Mītā ad illos prophetas & apostolos, & ex illis occident, & perseguētur: vt inquiratur sanguis omnīū prophetarum, qui effusus est à cōstitutione mūndi, à generazione ista: à sanguine Abel usq; ad sanguinem Zacharię, qui petiit inter altare & ædem. Ita dico vobis, requiretur ab hac generatione. ^q V̄e vobis legi speritis, qui tulistis clavē scientię: ipsi non introfisi, & eos qui introbant, prohibuisti. ^r Cū autem hæc ad illos dicaret, cęperunt pharisei & legi speriti grauiter insistere, & os eius opprime, de multis invidiantes ei, & quærentes aliquid capere de ore eius, vt accusarent eum.

C A P V T XII.

Multis autem turbis concurrebibus, ita vt scinuum conculcarent, cecepit dicere ad discipulos suos: ^a Attendite à fermento phariseorum, quod est hypocritis. ^b Nihil nō opertum est quod nō reueletur: neq; absconditum quod non sciatur. Quoniam quæ in tenebris dixistis, in lumine dicentur, & quod in aure loquuti estis in cubiculis, prædicabitur in teatris. Dico autem vobis amicis meis, ne terreamini ab his qui occidunt corpus, & post hoc non habet amplius quid faciant. Ostēdam autem vobis quem timeatis. Timeat eum qui postquam occiderit, haber potestatē mittere in gehennā. Ita dico vobis, hunc timete. Nonne quinq; passeres venuerit dipondio, & vñus ex illis nō est in obliuione coram Deo? Sed & capilli capitis vestri omnes numerati sunt. Nolite ergo timere, multis passeribus pluris estis vos. Dico autem vobis. Omnis quicumq; confessus fuerit me coram hominibus, & filius hominis cōsitebitur illum coram angelis Dei. ^c Qui autem negauerit me coram hominibus, denegabitur coram angelis Dei. ^d Et omnis qui dicit verbum in filium hominis, remittetur illi: ei autem qui in spiritum sanctum blasphemauerit, nō remittetur. ^e Cum autem inducent vos in synagogas, & ad magistratus, & potestates, nolite solliciti esse qualiter, aut quid respondeatis, aut quid dicatis. Spiritus enim sanctus docebit vos in ipsa hora, quæ oporteat vos dicere. ^f Ait autē ei quidā de turba: Magister, dic fratri meo vt diuidat mecum hæreditatē. At ille dixit ei: Homo, quis me constituit iudicem, aut diuisorem supra vos? Dixitque ad illos: Videte & cauete ab omni avaritia: quia nō in abundantiā cuiusquam vita eius est ex his quæ possidet. Dixit autem similitudinem ad illos, dicens: Hominis cuiusdam diuitis, vberes fructus ager attulit, & cogitabat intra se, dicens: Quid faciā quod non habeo quo congregem fructus meos? Et dixit: Hoc faciā: Destruam horrea mea, & maiora faciam, & illuc congregabo omnia quæ nata sunt mihi, & bona posita in annos plurimos: requiesce, comedē,

C
CANON

P 137

II

q 138

V

t 139

V

f 140

V

t 141

V

u 142

V

x 143

X

D'

a 144

II

b 145

V

c 146

II

d 147

II

e 148

II

f 149

X

E
CANON

g 150

V

h 151

X

i 152

II

k 153

V

l 154

X

F

m 155

V

n 156

II

o 157

V

p 158

V

q 159

X

r 160

V

s 161

V

bibe, epulare. Dixit aut illi Deus: Stulte, hac nocte animam tuam repetit à te: quæ aut parasti, cuius erit? Sic est qui sibi thesaurizat, & non est in Deum diues. Dicitq; ad discipulos suos: Ideo dico vobis: Nolite solliciti esse animæ vestræ quid manducetis: neq; corpori quid induamini. Anima plus est quam eſca, & corpus plusquam vestimentum. Considerate coruos, quia non seminant neq; metunt: quibus non est celerarium, neq; horreū, & Deus pascit illos. Quanto magis vos pluris estis illis? Quis autem vestrum cogitatio poreſt adiçere ad staturam suam cubitum vnum? Si ergo neq; quod minimum est potestis, quid de ceteris solliciti estis? Considerate lilia quo modo crescunt: non laborant, neq; nent. Dico autem vobis: quia nec Salomon in omni gloria sua vestiebat, sicut vnum exististis. Si autem fenum agri quod hodie est in agro, & cras in clibanū mititur, Deus sic vestit: quanto magis vos pusilliæ fidei? Et vos nolite querere quid manducetis, aut quid bibatis, & nolite in sublimē tolli. Hęc n. omnia gentes mundi querunt. Parer autem vester scit, quoniam his indigeris. Veruntamen primum querite regnum Dei, & iustitiam eius, & haec omnia adjicentur vobis. ^aNolite timere pusillus grec: quia cōplacuit patri vestro dare vobis regnum. ^bVendite quæ possidetis, & date eleemosynā. ^cFacite vobis sacculos qui non veterescunt: thesaurum non deficientem in cœlis: quo fur non appropiat, neq; tinea corrumpit. Vbi n. thesaurus vester est, ibi & cor vestrū erit. ^dSint lumbi vestri præcincti, & lucernæ ardentes in manibus vestris: & vos similes hominibus expectatib. dominum suū, quando reuertatur à nuptijs: vt cum venerit & pulsauerit, confessim aperiāt ei. ^eBeati serui illi, quos cum venerit dominus, inuenierit vigilantes. Amē dico vobis quod præcincteſt, & faciet illos discubere, & transiens ministrabit illis. Et si venerit in secunda vigilia, & si in tercia vigilia venerit, & ita inuenierit, beati sūt serui illi. ^fHoc autem scitote: quoniam si sciret paternitas qua hora fur venire, vigilaret utique, & non sineret perfodi dominum suū. Et vos estote parati: quia qua hora non putatis, filius hominis veniet. ^gAit autem ei Petrus: Domine, ad nos dicis hanc parabolam, an & ad oēs? Dicit autem dominus: Quis putas est filius dispensator & prudens: quæ constituit dominus super familiā suam, vt det illis in tempore tritici mēfuran? Beatus ille seruus, quæ cum venerit dominus, inuenierit ita facientem. Verè dico vobis: quia super omnia quæ possideris, constitueret illum. ^hQuod si dixerit seruus ille in corde suo: Morā facit dominus meus venire, & coepirit percutere seruos & ancillas, & edere, & bibere, & ineibri: veniet dominus seruus illius in die qua non sperat, & hora qua nescit: & diuidet eum, partemq; eius cum infidelibus ponet. ⁱIlle autem seruus qui cognovit voluntatem domini sui, & non se præparauit, & non fecit secundum voluntatem eius, vapulabit multis. Qui autem non cognovit, & fecit digna plagis, vapulabit paucis. Omni autem cui multum datum est, multum queretur ab eo, & cui commendauerunt multum, plus petet ab eo. ^jIgnem veni mittere in terram, & quid volo nisi vt accedatur? Bapſismo autem habeo baptizari, & quo modo coartor utique dum perficiatur? Putatis, quia pacem veni dare in terram? Non, dico vobis, sed separationem. Erunt enim ex hoc quinq; in domo vna diuisi, tres in duo, & duo in tres: diuidetur pater in filium, & filius in patrem suum: mater in filiam, & filia in matrem: socrus in nurum suam, & nurus in socrum suam. ^kDicebat

autem & ad turbas: Cum videritis nubem orientem ab occasu, statim dicitis: nimbus venit, & ita sit: & cum austrum flantem, dicitis: quia aëstus erit, & fit. Hypocrite, faciem cœli & terræ nostis probare: hoc autem tempus quo modo nō probatis? Quid autem & à vobis ipsiſis non iudicatis quod iustum est? ^lCum autem vadis cum aduersario tuo ad principem in via, da operam liberari ab illo: ne forte trahat te ad iudicem, & iudex tradat te exactori, & exactor ipiat te in carcere. Dico tibi: non exies inde, donec etiam nouissimum minutum reddas.

CAPUT XIII.

^aDerant autem quidam ipso tempore nunciantes illi de Galileis: quorum sanguinem Pilatus miscuit cum sacrificijs eorum. Et respondens dixit illis: Putatis quod hi Galilæi præ omnibus Galilæis peccatores fuerint, quia talia passi sunt? Nō, dico vobis: sed nisi poenitentiam habueritis omnes, simili ter peribitis sicut illi decem & octo, supra quos cecidit turris in Siloë, & occidit eos. Putatis quia & ipsi debitores fuerint præter omnes homines habitantes in Hierusalem? Non dico vobis: sed si poenitentiam nō habueritis omnes, similiter peribitis. ^bDicebat autem & hanc similitudinem: Arborē fici habebat quidam plantatam in vinea sua, & venit querēs fructum in illa, & non inuenit. Dicit autem ad cultorem vineæ. Ecce anni tres sunt, ex quo venio, querens fructum in fulcina hac, & non inuenio: succide ergo illam, vt quid eriam terrā occupat? At ille respondens, dixit illi: Domine, dimitte illam & hoc anno, vsque dum fodiam circa illam & mittam stercore. Et si quidem fecerit fructum: sin autem, in futurum succides eam. Erat autem docens in synagoga corum sabbathis. Et ecce mulier quæ habebat spiritum infirmitatis annis decem & octo: & erat inclinata, nec omnino poterat solum respicere: quam cum vidisset Iesum, vocauit eam ad se, & ait illi: Mulier, dimissa es ab infirmitate tua. Et imposuit illi manus, & confessim erecta est, & glorificabat Deum. Respondens autem archisynagogus (indignans, quia sabbatho curasset Iesum) dicebat turbæ: Sex dies sunt in quibus oportet operari. In his ergo venite, & curamini, & non in die sabbathi. ^cRespondit autem ad illum dominus, & dixit: Hypocrite, vnuſquisque vestrum sabbatho non soluit bouem suum aut asinum à præsepio, & ducit ad aquæ: Hanc autem filiam Abrahæ, quam alliguit satanas ecce decem & octo annis, non oportuit solui à vinculo isto die sabbathi? ^dEt cum hæc dicaret, erubescabant omnes aduersarij eius, & omnis populus gaudebat in vniuersis quæ gloriòsè siebant ab eo. ^eDicebat ergo: Cui simile est regnum Dei, & cui simile æstimabo illud? Simile est grano sinapis, quod acceptum homo misit in hortum suum, & crevit & factum est in arborem magnam, & volucres coeli requieuerunt in ramis eius. ^fEt iterum dixit: Cui simile æstimabo regnum Dei? Simile est fermento, quod acceptum mulier abscondit in farinæ sata tria: donec fermentaretur totum. ^gEt ibat per ciuitates & castella docens, & iter faciens in Hierusalem. ^hAit autem illi quidam: Domine, si pauci sunt qui saluantur? Ipse autem dixit ad illos: Contedite intrare per angustam portam: quia multi (dico vobis) querunt intrare, & non potuerunt. ⁱCum autem intrauerit paterfamilias, & clauserit ostium, & incipietis foris stare, & pulfare ad ostium dicentes: Domine, aperi nobis: & respondens, dicit vobis: Nescio vos ynde sitis: tūc incipiatis

G

t 162
Va 163
Xb 164
X

H

c 165
IId 166
Xe 167
IIf 168
Vg 169
IIh 170
Vi 171
V

pietis

A pietis dicere: Manducauius coram te, & bibimus, & vias & sepes, & cōpelle intrare, vt impleatur domus
in plateis nostris docuisti. Et dicit vobis: Nescio vos
vnde sitis. Discedite à me omnes operarij iniquitatis:
ibi erit fletus & stridor dētium.^k cum videritis Abram
ham & Ifaac & Iacob & omnes prophetas in regno
Dei: vos autem expelli foras. Et venient ab oriente &
occidente & aquilone, & austro, & accumbent in re-
gno Dei. ^l Et ecce sunt nouissimi qui erant primi, &
sunt primi qui erant nouissimi. ^m In ipsa die accesserunt
quidam pharisaeorum, dicentes illi: Exi & vade
hinc: quia Herodes vult te occidere. Et ait illis: Ite, &
dicite vulpi illi: Ecce eicio dāmonia, & sanitates per-
ficio hodie & cras, & tertia die consummō. Verum-
tamen oportet me hodie & cras & sequenti die am-
bulare: quia non capit prophetam perire extra Hieru-
salem. ⁿ Hierusalem Hierusalem, quā occidis pro-
phetas, & lapidas eos qui mittuntur ad te: quoties vo-
lui congregare filios tuos, quemadmodum autis ni-
dum suum sub pennis, & nolusti? Ecce relinqueret
vobis dominus vestra deserta. Dico autem vobis: quia
non videbitis me, donec veniat cum dicetis: benedictus qui
venit in nomine domini.

C A P V T XIV.

Ea factum est cum introisset Iesus in domum cuiusdam principis pharisaeorum sabbatho mandu-
care panem, & ipsi obseruabant eum, & ecce homo
quidam hydropicus erat ante illum. ^b Et respondens
Iesus dixit ad legisperitos & pharisaeos, dicens: Si li-
cer sabbatho curare: At illi tacuerūt. Ipse verò appre-
hensum sanauit eum, ac dimisit. Et respondens ab illos
dixit: Cuius vestrum asinus aut bos in puteum cadet,
& non continuo extrahet illum die sabbathi? Et non
poterat ad hēc respondere illi. ^c Dicebat autē & ad in-
uitatos parabolā, intendens quo modo primos accu-
bitus eligerent, dicens ad illos: Cū inuitatus fuerit ad
nuptias, nō discubas in primo loco, ne fortè honorati-
or te sit inuitatus ab illo: & eveniens is qui te & illum
vocauit, dicat tibi: da huic locum; & tūc incipias cum
rubore nouissimum locum tenere. Sed cum vocatus
fueris, vade recumbe in nouissimo loco: vt cū venerit
qui te inuitauit, dicar tibi: Amice, ascende superius.
Tunc erit tibi gloria coram simili discubentibus.
^d Quia omnis qui se exaltat, humiliabitur: & qui se hu-
miliat, exaltabitur. ^e Dicebat autē & ei qui se inuita-
uerat: Cūm facis prandium aut cœnam, noli vocare
amicos tuos, neq; fratres tuos, neq; cognatos, neque
vicinos, neq; diuitias: ne fortè & ipsi te reinuident, &
fiat tibi retributio. Sed cum facis conuiuiū, voca pau-
peres, debiles, claudos, cæcos, & beatus eris: quia non
habent retribuere tibi. Retribuetur, n. tibi in resurre-
ctione iustorum. Hæc cum audisset quidam de simili
discubentibus, dixit illi: Beatus qui manducabit pa-
nem in regno Dei. ^f At ipse dixit ei: Homo quidam
fecit cœnam magnam, & vocauit multos: & misit ser-
uum suum hora cœnæ dicere inuitatis vt venirent:
quia iam parata sunt omnia. Et cooperunt simili om-
nes excusare. Primus dixit ei: Villam emi, & necesse
habeo exire & videre illam: rogo te habe me excusa-
tū. Et alter dixit: Iuga boum emi quinq; & eo proba-
re illa: rogo te habe me excusatū. Et alius dixit: Vxo-
rem duxi, & ideo non possum venire. Et reuersus ser-
uos, nunciauit hæc domino suo. Tunc iratus pater-
familias, dixit seruo suo: Exi citō in plateas & vicos
ciuitatis: & pauperes ac debiles & cæcos & clados in-
troduc huc. Et ait seruo: Domine, factum est ut impe-
rasti: & adhuc locus est. Et ait dominus seruo: Exi in

C C A N O N

g 182 V

h 183 X

i 184 V

k 185 II

a 186 II

b 187 V

D

c 188 X

d 189 V

e 190 X

E
CANON

collum eius, & osculatus est eum. Dixit ei filius: Pater, peccavi in cœlum & coram te: iam non sum dignus vocari filius tuus. Dixit autem pater ad seruos suos: Cito proferre stolam primam, & induite illum: & date annulum in manu eius, & calciamenta in pedes: & adducite vitulum saginatum, & occidite: & manducemus & epulemur: quia hic filius meus mortuus erat, & reuixit: perierat, & inuentus est. Et coepérunt epulari. Erat autem filius eius senior in agro. Et cum veniret, & appropinquaret domui, audiuit symphoniam & chorum: & vocavit vnum de seruis, & interrogauit quæ hæc essent. Ifq: dixit illi: Frater tuus venit: & occidit pater tuus vitulum saginatum: quia saluum illum recepit. Indignatus est autem, & nolebat introire. Pater ergo illius egressus, coepit rogare illū. At ille respondens, dixit parrī suo: Ecce tot annis seruio tibi: & numquam mandatum tuum præteriui: & numquam dediti mihi hoedum, vt cum amicis meis epularer. Sed postquam hic filius tuus, qui deuorauit substantiam suam cum meretricibus venit, occidisti illi vitulum saginatum. At ipse dixit illi: Fili, tu semper tecum es, & omnia mea, tua sunt: epulari autem & gaudere oportebat: quia frater tuus hic mortuus erat, & reuixit: perierat, & inuentus est.

C A P V T XVI.

Dicebat autem ad discipulos suos: Homo quidam erat diues, qui habebat villicum: & hic diffamatus est apud illum, quæsi disipasset bona illius. Et vocauit illum, & ait illi: Quid hoc audio de te? Redde rationem villicationis tuae: iam enim nō poteris villicare. Ait autem villicus intra se: Quid faciam: quia dominus meus aufert à me villicationem? Fodere non valeo: mendicare erubesco: Scio quid faciam, vt cum amotus fuerō à villicatione, recipient me in domos suas. Conuocatis itaque singulis debitoribus domini sui, dicebat primo: Quantum debes domino meo? At ille dixit: Centum cados olei. Dixitque illi: Accipe cautionem tuam: & sede cito, scribe quinquaginta. Deinde alij dixit: Tu verò quantum debes? Qui ait: Centum coros tritici. Ait illi: Accipe litteras tuas, & scribe octoginta. Et laudauit dominus villicum iniquitatis: quia prudenter fecisset: quia filii huius saceruli prudentiores filiis lucis in generatione sua sunt. Et ego dico vobis: Facite vobis amicos de mammona iniquitatis, vt cum defeceritis, recipient vos in æterna tabernacula. Qui fidelis est in minimo, & in maiori fidelis est: & qui in modico iniquus est, & in maiori iniquus est. Si ergo in iniquo mammona fideles non fuitis, quod verum est, quis credet vobis? Et si in alieno fideles nō fuitis, quod vestrum est, quis dabit vobis? ^a Nemo seruus potest duobus dominis servire: aut enim vnum odier: & alterum diligit: aut vni adhæribit, & alterum contemnet. Non potestis Deo seruire, & mammonem. ^b Audiebant autem omnia hec pharisei, qui erant auari, & deridebant illum. Et ait illis: Vos etis qui iustificatis vos coram hominibus: Deus autē nouit corda vestra. Quia quod hominibus altum est, abominatio est ante Deū. ^c Lex & prophetae vsque ad Ioannem: ex eo regnum Dei euangelizatur: & omnis in illud vim facit. ^d Facilius est autem cœlum & terram præterire, quam de lege vnum apicem cadere. ^e Omnis qui dimittit vxorem suam, & alteram ducit, moechatur: & qui dimissam à viro ducit, moechatur. ^f Homo quidam erat diues, & in duebatur purpura & byssō: & epulabatur quotidie splendide. Et erat quidam mendicus nomine Lazarus: qui iace-

bat ad ianuam eius viceribus plenus: cupiens saturari de micis, quæ cadebant de mensa dñitis, & nemo illi dabant. Sed & canes veniebant, & lingebant vlera eius. Factum est autē vt moreretur mendicus, & portaretur ab angelis in sinum Abrahæ. Mortuus est autem & dñis, & sepultus est in inferno. Eleuans aut̄ oculos suos cum esset in tormentis, vidit Abraham à longe, & Lazarum in sinu eius, & ipse clamans dixit: Pater Abraham, misereri mei, & mitte Lazarum, vt intingat extremum digiti sui in aquam, vt refrigeret linguam meam: quia crucior in hac flamma. Et dixit illi Abraham: Fili, recordare, quia recepisti bona in vita tua, & Lazarus similiter mala. Nunc aut̄ hic consolatur: tu vero cruciaris. Et in his omnibus inter nos & vos chaos magnum firmatū est: vthi qui volunt hinc transire ad vos, non possint: neq; inde huc transire. Et ait: Rōgo ergo te pater, vt mittas eum in domū patris mei. Habeo enim quinque fratres: vt testetur illis, & ipsi veniant in hunc locum tormentorum. Et ait illi Abraham: Habent Moysen & prophetas: audiant illos. At ille dixit: Non pater Abraham: sed si quis ex mortuis erit ad eos, pœnitentiam agent. Ait autem illi: Si Moysen & prophetas non audiunt: neq; si quis ex mortuis resurrexit, credent.

C A P V T XVII.

Est ait ad discipulos suos: Impossibile est vt non veniant scandalū: va autem illi per quem veniūt. Vtlius est illi si lapis molaris imponatur circa collum eius, & projiciatur in mare; quam vt scandalizer vnum de pufillis istis. ^b Attende vobis: Si peccauerit in te frater tuus, increpa illum: & si pœnitentiam egerit, dimitte illi. ^c Et si septies in die peccauerit in te, & septies in die conuersus fuerit ad te, dicens: Pœnit me, dimitte illi. ^d Et dixerunt apostoli domino: Adauge nobis fidem. Dixit autem dominus: Si haberetis fidem sicut granum sinapis, diceretis huic arbori moro, eradicare, & transplantare in mare, & obediret vobis. ^e Quis autem vestrum habens seruum arantem aut pascentem, qui regresso de agro, dicit illi statim: transi & recumbe, & non dicit ei, Para quod coenem, & præcinge te & ministra mihi donec manducem & bibam, & post hæc tu manducabis & bibes: Numquid gratiam habet seruo illi, quia fecit quæ ei imperauerat? Non puto. Sic & vos cum feceritis omnia quæ præcepsa sunt vobis, dicate, Serui inutiles sumus: quod debuimus facere, fecimus. Et factum est dum iret in Hierusalem, transibat per medium Samariam & Galileam, & cum ingredieretur quoddam castellum, occurserunt ei decem viri leprosi: qui steterunt à longe, & leuauerunt vocem, dicentes: Iesu præceptor miserere nostri. Quos vt vidit, dixit: Ite, ostendite vos sacerdotibus. Et factum est dum irent, mundati sunt. Vnus autem ex illis, vt vidit quia mundatus est, regressus est cum magna voce magnificans Deum. Et occidit in faciem ante pedes eius, gratias agens: Et hic erat Samaritanus. Respondens autem Iesu, dixit: Nonne decem mundati sunt, & nouem vbi sunt? Non est inuentus qui rediret, & daret gloriam Deo, nisi hic alienigena. Et ait illi: Surge, vade: quia fides tua te saluum fecit. ^f Interrogatus autem à phariseis, quando venit regnum Dei? Respondit eis, & dixit: Non veniet regnum Dei cum obseruatione: neque dicent, ecce hic, aut ecce illic. Ecce enim regnum Dei intra vos est. ^g Et ait ad discipulos suos. Venient dies quādō desidereris videare vñū dñi filij hominis, & non videbitis. ^h Et dicent vobis: Ecce hic, & ecce illic:

nolite

G

a 197

II

H

b 198

V

c 199

V

d 200

V

e 201

X

f 202

V

g 203

X

h 204

II

A nolite ire neq; sc̄temini.ⁱ Nam sicut fulgor coruscās mea.^f Quo auditō Iesuſ, ait ei : Adhuc tibi vñū deest. de sub cælo in ea quæ sub cælo sunt, fulget: ita erit fi- Omnia quæcunq; habes, vnde & da pauperibus: & lius hominis in die sua.^k Primum autem oportet il- habebis theſaurum in cælo: & veni ſequere me. ^g His lum multa pati, & reprobari à generatione hac.^l Et ille auditis contristatus eſt, quia diues erat valde. Vi- ficit factū eſt in diebus Noë: ita erit & in diebus fi- dens autē Iesuſ illum tristē factū, dixit: Quām diſſi- lij hominis. Edebant & bibeſtant, vxores ducebant, & cile qui pecunias habent in regnū Dei intrabunt. Fa- dabantur ad nuptias, vſque in diem qua intrauit Noë cilius eſt enim camelum per foramen acus tranſire, in arcam, & venit diluuium & perdidit omnes.^m Si- quām diuitem intrare in regnū Dei. Et dixerunt qui militer ſicut factū eſt in diebus Lot: edebant & bi- audiebant: Et quis potest ſaluuſ fieri? Ait illis: Quæ beabant, emebant & vendebant, plantabant & ædifi- impossibilia ſunt apud homines, poffibilia ſunt apud cabant: qua autem die exiit Lot à Sodomiſ, pluit ignē Deum. Ait autem Petrus. Ecce nos dimiſimus om- & ſulphur de cælo & omnes perdidit. Secundum haec nia, & ſecuti ſumus te.ⁿ Qui dixit eis. Amen dico vo- erit qua die filius hominis reuelabitur.^o In illa hora bis, nemo eſt qui reliquī domum, aut parentes, aut qui fuerit in teſto & vasa eius in domo, ne deſcendat fratreſ, aut vxoreſ, aut filioſ propter regnū Dei: & nō tollere illa: & qui in agro, ſimiliter non redeat retro. recipiat multo plura in hoc tempore, & in ſaculo fu- ^p Memores eſtote vxoris Lot.^q Quicunq; quæſierit turo vitam æternam.^r Assumpſit autē Iesuſ duode- animam ſuam ſaluam facere, perdet illā: & quicunq; cim, & ait illis. Ecce aſcendimus Hieroſolymam: & perdiderit illam, viuificabit eam.^s Dico vobis: in illa conſummabuntur omnia qua ſcripta ſunt per pro- nocte erunt duo in leſto vno: vnuſ aſſumeret, & al- phetas de filio hominiſ. Tradetur enim gentibus, & ter relinqueret. Duæ erunt molenteſ in vnuſ: vna illudetur, & flagellabitur, & conſpueretur: & poſtquam aſſumetur, & altera relinquetur. Duo in agro: vnuſ aſſumetur, & alter relinquetur.^t Respondenteſ dicunt illi: Vbi domine? Qui dixit illi: Vbi cuq; fuerit cor- iſtud abſconditum ab eis: & non intelligebant quæ dicebantur.^u Factū eſt autem cum appropinquaret Hiericho, cæcū ſquidam ſedebat ſecus viam mendi- cans. Et cum audiret turbam prætereunteſ, interro- gabat quid hoc eſſet. Dixerunt autem ei, quod Iesuſ Nazarenus traſiret. Et clamauit dicens: Iesuſ fili Dauid miſerere mei. Et qui præbānt increpabant eum, vt taceret. Ipſe verò multò magis clamabat: fili Dauid miſerere mei. Stans autem Iesuſ, iuſſit illum ad- diu ad ſe. Et cum appropinquasset, interrogauit illū, dicens: Quid tibi viſ faciam? Ait ille dixit: Domine vt videam. Et Iesuſ dixit: Respice: fides tua te ſaluum fecit. Et confeſſiū vidit: & ſequebatur illum, magni- ficans Deum. Et omniſ plebs vt vidit, dedit laudem Deo.

C A P V T XVIII.

^a 214 ^X D icebat ^a autem & parabolam ad illos: quoniam oportet ſemper orare, & nō deficere, dicens: Iu- dex quidā erat in quadam ciuitate, qui Deum non ti- mebat, & hominem nō reuerebatur. Vidua aut̄ quæ- dam erat in ciuitate illa, & veniebat ad eum, dicens. Vindica me de aduersario meo. Et nolebat per mul- tum tēpus. Poſt hāc autem dixit intra ſe: Et si Deum non timeo, nec hominem reuereor: tamen quia mo- lefta eſt mihi hāc vidua, vindicabo illā: ne in noniſſimo veniens ſugillet me. Ait aut̄ dominus: Audite qd iudex iniquitatis dicit: Deus autem non faciet vindi- etam electorum ſuorum clamantium ad ſe die ac no- ñe, & patientiā habebit in illis! Dico autem vobis,^b quia cito faciet vindictam illorū. Veruntamen filius hominiſ veniens, putas inueniet fidem in terra?^c Dicitur orabat: Deus, gratias ago tibi: quia non ſum ſicut ex- rōtē hominum, raptoreſ, iniuſti, adulteri: velut etiam mo tua oportet me manere. Et feſtinans deſcedit: & hic publicanus. Ieiuno bis in ſabbathō: decimas do- excepit illum gaudens. Et cum viderent omnes mu- rambiſ, dicenteſ quidā ad hominem peccatorē di- lebat nec oculos ad cælum leuare: ſed percutiebat pe- uerifſet: Stans autem Zacchaeus, dixit ad dominum. Atuſ ſuum, dicēs: Deus propitius eſto mihi peccatori. Ecce dimidium bonoruſ meoruſ do pauperibus: & Amen dico vobis, deſcendit hic iuſtificatus in domū ſi quid aliquem defraudaui, reddo quadruplum. Ait ſuā ab illo.^d quia omnis qui ſe exaltat, humiliabitur, Iesuſ ad eum: Quia hođie ſalus domui huic facta eſt, & qui te humiliat, exaltabitur.^e Afferebant autem ad eo quod & ipſe filius fit Abrahæ.^b Venit enim filius illū infaſtes, vt eos tangeret. Quod cum viderent di- hominiſ querere & ſaluū facere quod perierat.^c Hæc ſcipiuli, increpabant illos. Iesuſ autem conuocans il- illis audiētibus, adjiciens dixit parabolam: eo quod los, dixit: ſinete pueros venire ad me, & nolite prohi- eſſet prop̄ Hieruſalem, & quia exiſtimarent, quod bere eos. Talium eſt enim regnum Dei.^d Amen dico confeſſiū regnum Dei manifestaretur. Dicit ergo: vobis: Quicunq; non acceperit regnū Dei ſicut puer, Homo quidam nobilis abiit in regionem longinquā nō intrabit in illud.^e Et interrogauit eum quidā prin- accipere ſibi regnum, & reuerti.^f Vocatiſ autē decem cepti, dicens: Magiſter bone, quid faciens vitam æter- feruſ ſuis, dedit eis decem minas, & ait ad illos: Ne- nam poſſidebo?^g Dicit aut̄ ei Iesuſ: Quid me dicis bo- gotiamini dum venio. Cines aut̄ eius oderāt eum: & num? Nemo bonus nisi foluſ Deus. Mandata noſſi: miſerunt legationē poſt illū, dicenteſ: Nolumus hūc Non occides: non moeſchaberis: non furtum facies: regnare ſuper nos. Et factū eſt vt rediret accepto re- non falſum teſtimoniū dices: honora patrem tuū & gno: & iuſlit vocari ſeruos, quibus dedit pecuniam: vt matrem. Qui ait: Hæc omnia cuſtodiui à iuuentute ſciret quantum quicq; negotiatus eſt. Venit autem

CANON
C
f 219
II
g 220
II

h 221
II

i 222
II

k 223
X
l 224
II

D

a 225
X

b 226
V
c 227
X
d 228
II
e 229
V

CANON

E

primus, dicens: Domine mna tua decem mnas ac- Quia si dixerimus de cælo, dicet: quare ergo nō credi-
quisiuit. Et ait illi: Euge bone serue: quia in modico diffis illi? Si autē dixerimus, ex hominibus; plebs vni-
fuisti fidelis, eris potestate habēs supra decem ciui- uera lapidabit nos. Certi sunt enim Ioannē prophe-
tates. Et alter venit, dicens: Domine, mna tua fecit tam effe. responderunt se nescire vnde esset. Et Iesu-
quinq; mnas. Et huic ait: Et tu es super quinq; ciui- ait illis: Neq; ego dico vobis in qua potestate hocfa-
tates. Et alter venit, dicens: Domine, ecce mna tua quā cio.^b Cœpit autē dicere ad plebem parabolam hanc:
habui repositam in sudario. Timui enim te: quia ho- Homo quidā plantauit vineam, & locauit eam colo-
mo auferus es: tollis quod nō posuisti: & metis quod nis, & ipse peregr̄ fuit multis tēporibus, & in tēpore
non seminasti. Dicit ei: De ore tuo te iudico serue ne- illo misit ad cultores seruū, vt de fructu vinea darent
quam. Sciebas quōd ego homo auferus sum, tollens illi. Qui cæsum dimiserunt eum inanē. Et addidit al-
quod non posui: & metens q̄ non seminavi: Et quare terum seruū mittere. Illi autē hunc quoq; cædentes
non dedisti pecuniam meam ad mensam: & ego ve- & afficienes contumelia, dimiserunt inanem. Et ad-
niēs, cum vñris vñiq; exegissim illā? Et astabitis di- didit tertium mittere. Qui & illum vulnerantes eie-
xit: Auferte ab illo mnas, & date illi qui decē mnas cerunt. Dixit autē dominus vineæ: Quid faciam? Mit-
habet. Et dixerunt ei: Domine, habet decē mnas. ^f Di- tam filium meum dilectum: forsitan cum hunc vide-
co autē vobis: quia omni habenti dabitur: ab eo autē rent verebuntur. Quem cūm vidissent coloni: cogita-
qui non habet, & q̄ habet, auferetur ab eo. ^g Verunta- uerunt intra se dicentes: Hic est hæres: occidamus il-
men inimicos m̄ eos illos qui noluerunt me regnare lum, vt nostra fiat hæreditas. Et eiectum illum extra
super se, adducite huc, & interficide ante me. ^h Et his vineam, occiderunt. Quid ergo faciet illis dominus
dictis præcedebat ascēdens Hierosolymā. Et factum vineæ? Venit & perdet colonos istos, & dabit vineā
est cūm appropinquasset ad Bethphage & Bethaniā, ad alijs. Quo audito dixerunt illi: Absit. Ille autem aspi-
montem qui vocatur Oliueti: misit duos discipulos cīēs os ait: Quid est ergo hoc quod scriptum est: La-
fios, dicens: Ite in castellum quod contra vos est: in pidem quem reprobrauerunt aedificantes: hic factus
quod introeunt inuenietis pullū asinæ alligatū, cui est in caput anguli. Omnis qui ceciderit supra illum
nemo vñquā hominum sededit: soluite illū, & adduci- lapidem conquaſabitur: supra quem autē ceciderit,
flantem pullū. Soluentibus autē illis pullum, dixerūt dixerunt illum. ⁱ Et quarebat principes Sacerdo-
domini eius ad illos: Quid soluitis pullū? At illi tum & Scribæ mittere in illum manus hora illa, & ti-
infidatores, qui se iustos simularent, vt caperet eum
dixerunt: Quia dominus cum necessariū habet. Et du- in sermone, & tradiderunt illū principatui & potestati
xerunt illū ad Iesum. Et iactantes vestimenta sua su- mihi denarium: cuius habet imaginē & inscriptionē
pra pullū, imposuerunt Iesum. Eunte autē illo, subster- scimus quia recte dicas & doces, & non accipis perso-
nebant vestimenta sua in via. ^k Et cūm appropinquauit nam, sed viam Dei in veritate doces: Licet nobis tri-
ret iam ad descensum montis olineti, ceperunt oēs butum dare Cæſari, an non? Considerans autem do-
turbæ discipulorum gaudentes laudare Deum voce lum illorum, dixit ad eos: Quid me tentatis? Ostēdite
magna super omnibus quas viderant virtutibus, di- mihi denarium: cuius habet imaginē & inscriptionē
censes: Benedictus qui venit rex in nomine domini: Respondentes dixerunt ei: Cæſaris. Et ait illis: Red-
pax in cælo, & gloria in excelsis. ^l Et quidē phariseorum de turbis dixerunt ad illum: Magister, increpa- dire ergo quae sunt Cæſaris, Cæſari, & quae sunt Dei,
discipulos tuos. Quibus ipse ait: Dico vobis: quia si hi Deo. Et non potuerunt verbū eius reprehendere corā
tacuerint, lāpides clamabunt. ^m Et vt appropinquauit plebe, & mirati in respōsione eius tacuerūt. Accesserunt autē quidam Sadducæorū, qui negant esse resur-
videns ciuitatem, fleuit super illam, dicens: Quia si co- rectionē, & interrogauerunt eū, dicentes: Magister,
gnouisses & tu. Et quidē in hac die tua quæ ad pacem Moyſes scripsit nobis: Si frater aliquius mortuus fue-
tibi, nunc autem abscondita sunt ab oculis tuis. Quia rit habens vxorē, & hic sine liberis fuerit, vt accipiat
venient dies in te: & circumdabūt te inimici tui val- eam frater eius vxorē, & suscitetur semen fratri suo. Se-
lo, & circumdabunt te, & coangustabunt te vndique: ptem ergo fratres erant, & primus accepit vxorē, & ipse
& ad terrā prosternerit te, & filios tuos qui in te sunt. mortuus est sine filiis. Et sequens accepit illum, & ipse
ⁿ Et non relinquent in te lapidem super lapidem: eo mortuus est sine filiis. Et terius accepit illā: similiter
quod non cognoueris tempus visitationis tuae. ^o Et & omnes septē, & non reliquerunt semen, & mortui
ingressus in templum: cepit eūcere vendentes in illo sunt. Nouissime omniū mortua est mulier: In resur-
& ementes, dicens illis: Scriptum est: quia domus mea, rectione ergo cuius corū erit vxorē: siquidem septem
domus orationis est: vos autem fecistis illam speluncam latronum. ^p Et erat docens quotidie in templo. saeculi nubūt & traduntur ad nuptias: illi verò qui di-
Principes autē Sacerdotum & Scribæ, & principes ple- gni habebuntur saeculo illo & resurrectione ex mor-
bis quarebat illū perdere, & non inueniebant quid fa- tuis, neq; nubunt, neque ducūt vxores: neq; enim vi-
cerent illi. Omnis. n. populus suspensus erat audiens tra mori poterunt. Äquales enim angelis sunt, & filij
illum. ^a C A P V T . X X .

a 240

II

^ET ^a factum est in vna diuerum, docente illo popu- gent mortui, & Moyses, ostēdit secus rubū: sicut dicit
lum in tēplo & euangelizante: conuenerunt prin- dominū Deum Abraham & Deū Isaac & Deum Ia-
cipes Sacerdotū & Scribæ cum senioribus, & aiūt di- cob. Deus autē non est mortuorū, sed viuorū: omnes
centes ad illum. Dic nobis: in qua potestate hæc facis: enim viuunt ei. Respondentes autē quidam scribarū,
aut quis est qui dedit tibi hanc potestatē? Respondebant ei: Magister, benē dixisti. ^e Et amplius nō au-
tē, dixit ad illos, Interrogabo. vos & ego vñū verbū: debant eū quidq; interrogare. ^f Dixit ait ad illos: Quo
respondere mihi Baptismus Ioannis de cælo erat, an modo dicunt Christum filium esse David, & ipse Da-
ex hominibus? At illi cogitabant intra se dicentes: uid dicit in libro psalmorū: Dicit dominus domino

meo,

G

b 241
IIc 242
Id 243
II

H

e 244
IIf 245
II

CANON
C
m 259
X

A meo, sed à dextris meis: donec ponā inimicos tuos, omnia fiant. Cælum & terra transibunt, verba autem sebellum pedum tuorum? David ergo dominum illum vocat, & quo modo filius eius est? Audiente autem omni populo, dixit discipulis suis: Attendite à primos discubitus in coenis. Qui deuorant domos viduarum simulantes longam orationem. Hi accipient damnationem maiorem.

C A P V T . X X I .

R Espiciens autem vidit eos qui mittebant munera sua in gazophylacium diuites. Vidit autem &

quandam viduam pauperculam, mittentem æra minuta duo. Et dixit: Verè dico vobis: quia vidua hæc paupercula plusquam omnes misit. Nam omnes hi ex abundanti sibi miserunt in munera Dei: hæc autem ex eo quod deest illi, omnē vietū suū quem habuit misit. Et quibusdam dicentibus de templo, quod bonis lapidibus & donis ornatum esset, dixit: Hæc quæ visitis, venient dies in quibus nō relinqueret laps supra lapidem, qui non destruatur. Interrogauerunt autem illū, dicentes: Præceptor quando hæc erunt, & quod signū cum fieri incipient? Qui dixit: Videte ne seducamini. Multi enim venient in nomine meo dientes: quia ego sum, & tempus appropinquauit. No-

lite ergo ire post eos. Cum autem audieritis prælia & seditiones, nolite terrori. Oportet enim hæc fieri, sed nondum statim finis. Tunc dicebat illis: Surge gens magni erunt per loca, & pestilentiae & famæ: terrorefq; de cælo & signa magna erunt. Sed ante hæc omnia iniicient vobis manus suas, & persequentur,

trahentes in synagogas & custodias: propter nomen meū. Continget autem vobis in testimonium. Ponite ergo in cordibus vestris non præmeditari quemadmodū respondeatis. Ego enim dabo vobis os & sapientiam: cui nō poterit resistere & contradicere omnes aduersarij vestri. Trademini autem à parentibus & fratribus, & cognatis & amicis, & morte afficiant ex vobis. Et eritis

odio omnibus propter nomen meum. Et capillus debitis animas vestras. Cum autem videritis circundabit exercitū Hierusalem, tūc scitore quia appropinquit desolatio eius. Tunc qui in Iudea sunt, fugiant ad montes, & qui in medio eius, discedant, & qui in regionibus, non intrent in eam: quia dies vocationis hi sunt, ut implentur omnia quæ scripta sunt.

Væ autem pregnantibus & nutrientibus in illis diebus. Erit enim pressura magna super terram, & ira populo huic! Et cadent in ore gladij, & captivi ducetur in omnes gentes. Et Hierusalem calabitur a gentibus, donec implentur tempora nationū. Et erunt signa in sole & luna & stellis, & in terris pressura gentium, præconfusione sonitus maris & flutū: arescentibus hominibus præ timore & expectatione, que superuenient vniuerso orbi. Nam virutes celorum movebuntur. Et tunc videbunt filii hominis venientem in nube, cum potestate magna & maiestate. His autem fieri incipientibus, respicite & lenate capita vestra: quoniam appropinquat redemptio vestra.

Et dixit illis similitudinem: Vide ficalneam, & omnes arbores, cum producent iam ex se fructum, scitis quoniam propè est ætas. Ita & vos cum videritis hæc fieri, scitore quoniam propè est regnum Dei. Amen dico vobis: quia non præteribit generatio hæc, donec

mea non transibunt. Attende autem vobis, ne forte grauentur corda vestra in crapula, & ebrietate, & cu- illa. Tanquam laqueus enim superueniet in omnes, qui sedent super faciem omnis terra. Vigilate itaque omni tempore orantes: ut digni habeamini fugere omnia ista quæ ventura sunt, & stare ante filium hominis. Erat autem diebus docens in templo noctibus

verò exiens morabatur in monte, qui vocatur olienti, & omnis populus manicabat ad eum in templo audire eum.

C A P V T . X X I I .

A Ppropinquabat autem dies festus azymorum qui dicitur pascha. Et quærebant principes Sa-

cerdotum & Scribæ quo modo cum interficerent: ti- mebant verò plebem. Intravit autem satanas in Iu- dam, qui cognominabatur Iscariotis, unus de duodecim. Et abiit, & locutus est cum principibus sacer-

dotum & magistris, quemadmodum illum tra- deret eis. Et gaulisi sunt, & paci sunt pecuniam illi

dare: & spopondit, & quærebat opportunitatem ut traderet illum sine turbis. Venit autem dies azymorum, in qua necesse erat occidi pascha. Et misit Petru-

& Ioannem dicens: Euntes parate nobis pascha ut manducemus. At illi dixerunt: Vbi vis paremus? Et

dixit ad eos: Ecce introcuntibus vobis in ciuitatem,

occurret vobis homo amphoram aquæ portans: se- quinim eum in domum in quam intrat, & dicitis pa-

trifamilias domus: Dicit tibi magister: vbi est diuerso- riū, vbi pascha cum discipulis meis manducet? Et ipse

ostendet vobis cœnaculum magnum stratum: & ibi

parate. Euntes autem inuenierunt sicut dixit illis, & pa-

raverunt pascha. Et cum facta esset hora discubuit, & duodecim Apostoli cum eo. Et ait illis: Desiderio

desiderauit hoc pascha manducare vobiscum, ante-

quam patiar. Dico enim vobis: quia ex hoc nou-

manducabo illud, donec impletur in regno Dei. Et

accepto calice, gratias egit & dixit: Accipite, & di-

gnatis & amicis, & morte afficiant ex vobis. Et eritis

uidite inter vos. Dico enim vobis quod non bibam

de generatione vitis, donec regnum Dei veniat. Et

accepto pane, gratias egit & fregit & dedit eis, dicens:

Hoc est corpus meum, quod pro vobis datur: hoc fa-

cite in meam commemorationem. Similiter & ca-

licem postquam coenauit, dicens: Hic est calix no-

rum testamentum in sanguine meo, qui pro vobis

fundetur. Veruntamen ecce manus tradentis me,

mecum est in menfa. Et quidem filius hominis se-

cundum quod definitum est vadit. Veruntamen vñ-

homini illi per quem tradetur. Et ipsi ceperunt

quæretere inter se, quis esset ex eis qui hoc facturus es-

set. Facta est autem & contentio inter eos, quis eorū

videretur maior. Dixit autem eis: Reges gentium

dominantur eorū, & qui potestatē habent super eos,

benefici vocantur. Vos autem non sic. Sed qui maior

est in vobis, fiat sicut iunior: & qui præcessor est, sicut

ministrator. Nam quis maior est, qui recumbit, an

qui ministrat? Nonne qui recumbit? Ego autem in

medio vestrum sum, sicut qui ministrat. Vos autem

estis qui permanistis mecum in temptationibus meis:

& ego dispono vobis sicut dispositus mihi pater meus

regnum: ut edatis & bibatis super mensam meā in re-

gno meo. Et sedatis super thronos iudicantes duo-

decim trib⁹ Israël. Ait autem dominus Simon: Simon,

ecce satanas expetiuit vos, ut cribraret sicut

triticū. Ego autem rogaui pro te, ut nō deficiat fides tua.

p Et

HERON
M 78

a 260
I
b 261
I
r 262
IX
d 263
II

D
e 264
X
f 265
II

g 266
I

h 267
II
i 268
II

k 269
I

l 270
II

m 271
X

n 272
V
o 273
X

CANON	P	Et tu aliquando conuersus, confirma fratres tuos. ^a	omnes: Tu ergo es filius Dei: Qui ait: Vos dicitis, quia Qui dixit ei: Domine, tecum paratus sum & in carce- rem, & in morte ire. At ille dixit: Dico tibi Petre: non cantabit hodie gallus, donec ter abneges nosse me. ^b	EGO sum. At illi dixerunt: Quid adhuc desideramus testimonium? Ipsi enim audiuiimus de ore eius.
E	I	Et dixit eis: Quando misi vos sine fæculo & pera &	ET surgens omnis multitudo eorum, duxerunt illum ad Pilatū. ^c	CAPUT XXIII.
P 274	X	calciamētis, nunquid aliquid defuit vobis? At illi di- xerunt: Nihil. Dixit ergo eis: Sed nunc qui habet fac- cūlū, tollat similiter & peram. Et qui non habet, ven- dat tunicam suā, & emat gladiū. ^d	Cōperunt autē illum accusare di- centes: Hunc inuenimus subuerentē gentē nostrā, & prohibentē tributa dari Cæsari, & dicentē se Chri- stum regē esse. ^e	
IX	VIII	Dico enim vobis: quoniam adhuc hoc quod scriptū est, oportet imple- ri in me. Et cū iniquis depuratus est. Etenim ea qua- sunt de me, fine habent. ^f	Pilatus autē interrogauit eum, dicens: Tu es rex Iudæorū? At ille respondens ait: Tu dicis. ^g	
q 27	X	Ait illi dixerunt: Domine, Nihil inuenio causæ in hoc homine. At illi inualef- ecce duo gladij hic. At ille dixit eis: Satis est. ^h	Ait autem Pilatus ad principes sacerdotū & turbas: Cōmouit populum docēs per uni- uersam Iudæam, incipiens à Galilæa vsque huc. Pilau- rum. Securi sunt autē illum & discipuli. ⁱ	
r 276	X	Et cū tus autē audiens Galilæam, interrogauit si homo Ga- peruenisset ad locum, dixit illis: Orate ne intretis in tentationē. ^j	lileus esset: Et vt cognovit quid de Herodis potestate esset, remisit eum ad Herodem, qui & ipse Hierosolyma mis erat illis diebus. Herodes autē viso Iesu, gauisus est vis, transfer calicē istum à me. Verutamen non mea voluntas, sed tua fiat. ^k	
t 278	X	Apparuit autē illi angelus de calo confortans eum. Et factus in agonia prolixius orabat. Et factus est sudor eius sicut guttae sanguinis decurrentis in terrā. ^l	eo quid audierat multa de eo, & sperabat signū ali- sermonibus. At ipse nihil illi respondebat. ^m	
u 279	X	Et cū surrexisset ab oratione, & venisset ad discipulos suos, inuenit eos dormientes præ tristitia. Et ait illis: Quid dormitis? Surgite, orate,	Stabant autē principes Sacerdotum & Scribæ constanter accu- santes eum. ⁿ	
I	X	ne intretis in temptationē. ^o	Spreuit autē illum Herodes cum exercitu suo, & illusit indutum veste alba, & remisit ad Pilatū.	
x 280	X	Adhuc eo loquente: ecce turba, & qui vocabatur Iudas, vnu de duodecim an- tecedebat eos, & appropinquauit Iesu ut oscularetur eum. ^p	Erfacti sunt amici Herodes & Pilatus in ipso die: nam antea inimici erant adiuuicē. ^q	
II	X	Iesus autem dixit illi: Iuda, osculo filii homini nisi tradis. ^r	Pilatus autē conuocatis principibus sacerdotū & magistratibus, & plebe, dixit ad illos: Obtulisti mihi hunc hominē, quasi auertentem populum: & ecce ego coram vobis interrogans, nullam causam inuenio in homine isto ex his, in quibus eum accusatis: Sed neque Herodes, Nam remisi vos ad illum, & ecce nihil dignum mor- te actum est ei. ^s	
y 281	X	Videntes autē hi qui circa ipsū erant quod futurum erat, dixerūt ei: Domine, si percutimus gla- dio? ^t	Emēdatum ergo illū dimittam: Ne- cessē enim habebat dimittere eis per diē festum vñū. ^u	
I	X	Et percussit vnu ex illis serum principis sacer- dotum, & amputauit auriculam eius dexteram. Re- spondens autē Iesus ait: Sinite vsque huc. ^v	Exclamauit autē simul vniuersa turba, dicens: Tolle hunc, & dimittite nobis Barrabam: qui erat propter se- ditionē quandam factam in ciuitate & homicidium missus in carcere. ^w	
z 282	X	Et cū surrexisset auriculam eius, sanauit eum. ^x	Iterum autē Pilatus locutus est ad eos, volēs dimittere Iesum. At illi succlamabant, dicentes: Crucifige, crucifige eum. ^y	
a 283	X	Dixit autē Iesus ad eos qui venerant ad se principes sacerdotū, & magistratus templi, & seniores: Quasi ad latronem existis cum gladijs & fustibus? ^z	Ille autē tertio dixit ad eos: Quid enim malis fecit iste? ^{aa}	
b 284	X	Cum quotidie vobiscū fuerim in templo, non extendistis manus in me. Sed hæc est hora vestra, & potestas tenebrarū. ^{bb}	Nullam causam mortis inuenio in eo. Corripiam ergo illū, & dimittam. ^{cc}	
II	X	Compre- hendentes autem eū, duxerunt ad domum principis sacerdotum. ^{dd}	At illi instabant vocibus magnis postulantes vt crucifigeretur, & inualescebant voces eorum. ^{ee}	
c 285	X	Petrus vero sequebatur eum à longe. Accenso autem igne in medio atrij, & circumfeden- tibus illis, erat Petrus in medio eorum, quem cū vi- disset ancilla quædā sedentem ad lumen, & eum fuis- ser intuita, dixit: Et hic cum illo erat. At ille negauit eum, dicens: Mulier, non noui illū. ^{ff}	Et Pilatus adiudicauit fieri petitionem eorum. Dimisit autē illis cum qui propter homicidium & seditionē missus fuerat in carcere, quem petebant: Iesum ve- rò tradidit voluntati corti. ^{gg}	
d 286	X	Et continuo adhuc illo loquente can- tauit gallus. Et cōuersus dominus respexit Petru. ^{hh}	Et cum ducerent eū, ap- prehenderunt Simonem quendam Cyrenensem ve- nientem de villa, & imposuerunt illi crucem portare post Iesum. ⁱⁱ	
e 287	X	Et recordatus est Petrus verbi domini sicut dixerat: quia priusquā gallus cantet, ter me negabis. Et egreditus fo- ras Petrus fleuit amare. ^{jj}	Sequebatur autē illum multa turba po- puli & mulierum, quæ plangebant & lamentabantur eum. Conuersus autem ad illas Iesus, dixit: Filiæ Hie- rusalem, nolite flere super me, sed super vosipias fle- & super filios vestros. Quoniam ecce venient dies, in quibus dicent: Beata iteriles & ventres quæ non genuerunt, & vbera quæ non lactauerunt. ^{kk}	
f 288	X	Et vt factus est dies, conue- nerunt seniores plebis & principes sacerdotū & scri- be, & duxerūt illum in concilium suū, dicentes: Si tu es Christus dic nobis. ^{ll}	Tunc incipiant dicere montibus, cadite super nos, & collibus, operite nos: quia si in viridi ligno hæc faciunt, in ari- do quid fieri? ^{mm}	
g 289	X	Et ait illis: Si vobis dixeris, non credetis mihi: si autē & interrogaueris, non respon- debitis mihi, neque dimitteris. ⁿⁿ	Ducebantur autē & alij duo nequam cum eo, vt interficerentur. ^{oo}	
h 290	X	Ex hoc autē erit filius hominis sedens à dextris virtutis Dei. ^{pp}	Et postquam venerantur in locum qui vocatur Caluaria, ibi crucifixerūt eum, & latrones, vnum à dextris, & alterum à sinistris. ^{qq}	
i 291	X	Dixerunt autē dicebat: Pater dimite illis: non enim sciant quid faciunt. ^{rr}	Idividentes verò vestimenta eius mis- runt	
k 292	X			
l 293	X			
m 294	X			
n 295	X			
o 296	X			
p 297	X			
q 298	X			

A ^a 322 runt sortes. Et stabat populus expectans: ^b Et deridebant eum principes cum eis, dicentes: Alios saluos fecit: se saluum faciat, si hic est Christus Dei electus. ^c Ille & estis tristes? Et respondens unus cui nomen Cleopas dixit ei: Tu solus peregrinus es in Hierusalem, & ferentes illi, dicentes: Si tu es rex Iudeorum, saluum non cognouisti qua facta sunt in illa his diebus? Qui te facit. ^d Erat autem & superscriptio scripta super eum, bus ille dixit: Quae? Et dixerunt: de Iesu Nazareno qui literis Graecis & Hebreis & Latinis: Hic est rex Iudeorum. ^e Vnus autem de his qui pendebant latronibus blasphemabat eum, dicens: Si tu es Christus, saluu fac summi sacerdotes & principes nostri in damnatione te ipsum & nos. ^f Respondens autem alter intercrepatus, & crucifixerunt eum. Nos autem sperabamus, quia bat eum, dicens: Neque tu times Deum, quod in eadē ipse esset redemptus Israel. Et nunc super hanc omninatione es. Et nos quidem iusti: nam digna facta sunt in tua tertia dies est hodie quod haec facta sunt. Sed & recipimus: hic verò nihil malum fecit. Et dicebat ad Iesum: Domine, memento mei cum veneris in regnum lucem fuerunt ad monumentum, & non inuenito corruptum. Et dixit illi Iesus: Amen dico tibi, hodie mecum pore eius, venerunt dicentes, se etiam visionem angelorum in paradiso. ^g Erat autem ferè hora sexta, & tenebrae factae sunt in vniuersam terram usq; in horā nocturnā, & obscuritas est sol: ^h Et velum templi scissum est medium. ⁱ Et clamans vox magna Iesus, ait: Pater in manus tuas commendo spiritum meum. Et haec dicens, expirauit. ^j Videns autem Centurio quod factum fuerat, glorificauit Deum, dicens: Verè hic homo iustus erat. ^k Et omnis turba eorum qui simul aderant ad spectaculum istud, & videbant quæ siebant, percutientes pectora sua reuertebantur. Strabant autem omnes noti eius à longe, & mulieres quæ secutae erant à Galilaea, hæc videtes. ^l Et ecce vir nomine Ioseph qui erat decurio, vir bonus & iustus: hic nō consenserat consilio & actibus eorum, ab Arimathea cuitate Iudeæ: qui expectabat & ipse regnum Dei. Hic accessit ad Pilatum & petiit corpus Iesu: ^m Et depositi inuoluit sindone, & posuit illud in monumento ex quo nondum quisquam positus fuerat. ⁿ Et paraceue, & sabbatum illucescebat. Subsecutæ autem mulieres quæ cum eo venerant de Galilaea, videbant monumentum, & quemadmodum positus erat corpus eius. ^o Et reuertentes parauerunt aromata & vnguenta, & sabbatho quidem siluerunt secundum mandatum.

CAPUT XXIV.

VNA autem fabbathi valde diluculo, venerunt ad monumentum, portantes, quæ parauerant aromata, & inuenerunt lapidē revolutum à monumento, & inuenerunt corpus domini Iesu. Et factum est dum mente conseruata essent de isto: ecce duo viri steterunt secus illas in veste fulgēti. ^b Cum & pedes. ^c Adhuc autem illis non creditibus, & timiterent autem & declinarent vulnus in terram, dirubitus p̄ gaudio, dixit: Habetis aliquid quod māxerunt ad illas: Quid queritis viuētē cum mortuis? ^d Non est hic, sed surrexit. Recordamini qualiter locutus est vobis cum adhuc in Galilaea esset, dicens. Quia oportet filium hominis tradi in manus hominū locutus sum ad vos, cum adhuc essem vobiscū: quod peccatorum & crucifigi, & die tercia resurgere. Et regressæ sunt verborū ius: ^e Et regressæ à monumen- to nunciauerunt hæc omnia illis vnde decim, & ceteris Moysi & prophetis & psalmis de me. Tunc aperuit illo nuncius, & omnia illis vnde decim, & ceteris lis sensum vt intelligeret scripturas, & dixit eis: Quoniam sic scriptū est, & sic oportebat Christum pati, & Maria Iacobi, & cetera quæ cum eis erant, quæ dis- resurgere à mortuis tercia die, & prædicari in nominib; & cetera quæ cum eis erant, quæ dis- cebant ad Apostolos hæc. Et visa sunt ante illos sicut ne ciuius penitentiā & remissionē peccatorum in omni deliramentū verba ista, & non crediderunt illis. Pe- nes gentes incipientibus ab Hierosolyma. Vos autem trus autem surgens cucurrit ad monumētum: & procūbens vedit linteamina sola posita, & abiit secum mi- rans quod factū fuerat. ^f Et ecce duo ex illis ibant ipsa induamini virtute ex alto. Eduxit autem eos foras in die in castellū quod erat in spacio stadiorū sexaginta Bethaniam, & eleuatis manibus suis benedixit eis. Et ab Hierusalem, nomine Emmaus: & ipsi loquebatur factum est dum benediceret illis, recessit ab eis, & se- ab inuicem de his omnibus quæ acciderat. Et factum rebatur in cælum: & ipsi adorantes regressi sunt in est dum fabularentur & secū quererent, & ipse Iesus Hierusalem cum gaudio magno: & erant semper in appropinquans ibat cum illis. Oculi autem illorū te- templo laudantes & benedicentes Deum.